



EL SEÑOR

Don Recaredo Pando Somonte

Falleció en Oviedo el día 10 de Mayo de 1931, a los 72 años de edad

Hablando recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

R. I. P.

Su desconsolada esposa doña María Zúñiga; hermana política doña Jesusa González; hermanos políticos ausentes; sobrinos Margarit y Aquilino (ausente), Paulina, Consuelo, Recaredo, Margarita, Jesusa y Angelina (ausente); sobrinos políticos don Recaredo Argüelles, don Angel Muñoz Toza y doña Josefina Goiri (ausente) y otros ausentes y demás familia,

Ruegan a sus amistades encomienden a Dios el alma del finado y se dignen asistir a los solemnes funerales que tendrán lugar el próximo miércoles, día 17, en la iglesia parroquial de La Plaza, antigua Colegiata de Teverga, donde fueron inhumados sus restos mortales en el panteón de familia.

Los Exmos. señores Nuncio de S. S. en España y Arzobispo de Santiago y los Ilmos. y Revmos. señores Obispos de Oviedo, León, Zamora, Almería y Tenerife, han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

DIVERSAS NOTAS POLITICAS

El ministro de Comunicaciones declara que la situación en Andalucía es delicada, pero no de la gravedad que se cree, añadiendo que ha reaccionado el público, habiéndose levantado el estado de guerra en Sevilla

DICE EL SUBSECRETARIO DE GOBERNACION

Madrid.—Al recibir el domingo a los periodistas el subsecretario de Gobernación, dijo que en Navarra se había celebrado un acto jaimista, produciéndose algunos incidentes. Tuvo que intervenir la fuerza pública y según parece hubo algunos heridos leves.

Agregó que de todos modos la cosa no había tenido gran importancia.

HABLANDO CON ALCALA ZAMORA

Al abandonar Alcalá Zamora su despacho de la Presidencia, fué abordado por los informadores, que le preguntaron acerca de la detención del cardenal Primado.

No sé, contestó, ese no es asunto de mi jurisdicción. Seguramente que en Gobernación les informarán a ustedes de lo que haya.

Mi día ha sido completamente gris. Me presenté sus credenciales al ministro de Santo Domingo y recibí numerosas visitas de candidatos, que venían con quejas, y a los que hube de decir que para mi eso es terreno vedado por la abstención del Gobierno en los asuntos electorales. También recibí la visita de Chapaprieta y una comisión de propietarios de Extremadura.

PRESENTA SUS CREDENCIALES EL MINISTRO DE SANTO DOMINGO

Esta mañana tuvo lugar la ceremonia de presentación de credenciales al Gobierno de España, por el ministro plenipotenciario de Santo Domingo, doctor Eleuterio Bravo.

Se trasladó a la Presidencia en un coche oficial, dándole escolta un piquete de la guardia civil con uniforme de media gala.

Fué recibido por el Presidente del Gobierno provisional de la República, cambiándose entre ambos los discursos de rigor.

REGRESA EL MINISTRO DE LA GOBERNACION

Esta mañana regresó de Zamora, a donde había ido en propaganda electoral, el ministro de la Gobernación señor Maura. Recibió a los periodistas.

Les dijo que había recibido a una representación de autoridades y fuerzas vivas de Talavera de la Reina, para pedirle que quedase sin efecto el nombramiento de gober-

nador civil de Almería a favor del alcalde de Talavera, pues éste era necesario en la población, por la gran labor que venía realizando.

—¿Qué hay del nuevo gobernador civil de Barcelona señor España?

—Aún no puedo decirles a ustedes nada, porque es muy pronto; pero tengo la seguridad de que su actuación ha de merecer el beneplácito de todos, pues conozco sus extraordinarias condiciones para el cargo.

Vengo de Zamora encantado del ambiente tan favorable que allí se respira en favor de la República.

LOS AGRICULTORES DE EXTREMADURA

En el Ministerio del Trabajo estuvo esta mañana una comisión agrícola de Extremadura, que fueron a hablarle sobre las bases que han de regir para el empleo de maquinaria agrícola y sobre el arrendamiento de las tierras.

El señor Largo Caballero les dijo que para dictar las bases se nombraría una representación de patronos y obreros, con un delegado cada uno, a fin de salvar las diferencias que haya en la interpretación sobre el empleo de maquinarias y arrendamiento de tierras.

Le hablaron los comisionados de la tasa del trigo y el ministro del Trabajo les participó que ese era asunto de la competencia del ministro de Economía.

HUELGAS SOLUCIONADAS

Al recibir a los informadores el ministro del Trabajo, les dijo que habían quedado solucionadas las huelgas de panaderos de Almería y la del puerto de Cartagena.

EN EL MINISTERIO DE INSTRUCCION

El ministro de Instrucción, al recibir a los periodistas, les participó que habían quedado terminadas las bases para la provisión de cátedras en las Universidades.

Mañana las someterá al Consejo de ministros.

El señor Domingo trabaja activamente en la confección de las bases que han de regir para proveer las cátedras en los Institutos.

EN EL MINISTERIO DE HACIENDA

El señor Prieto, al conversar con los periodistas, les dijo que había recibido a una comisión numerosa de fuerzas vivas de Vizcaya, que

fueron a hablarle de la crisis de trabajo que afecta a la región y de sus posibles conclusiones.

El ministro les ofreció su concurso y prometió a acompañarles en la visita al Ministerio de Fomento, en donde el señor Albornoz les recibirá a la una de la tarde en la Presidencia.

HABLANDO CON EL MINISTRO DE COMUNICACIONES

El ministro de Comunicaciones regresó esta mañana de su viaje a Andalucía.

Al recibir a los periodistas, les dijo que venía muy satisfecho.

Al Consejo de mañana llevará algunos decretos de importancia y de los que facilitará copias a la Prensa

Los únicos en España que, con perjuicio de sus intereses, aconsejan al público compren siempre **MARCAS ACREDITADAS** y ganará en resultado, economía y tiempo

TRAJES A LA MEDIDA DESDE 70 PESETAS

GRANDES ALMACENES FONTELA

(CONRADO FONTELA)

CASA CENTRAL: Frente a la iglesia San Juan

SUCURSAL: Frente al Banco de España

Ventas al por mayor y detall

Sucursales: Avilés, La Felguera, Sama, Mieres, Caborana, Ujo y Turón

una vez que sean aprobados por sus compañeros de Gobierno.

Se propone también hablar en la próxima reunión ministerial del problema de Andalucía, especialmente en las provincias de Sevilla, Córdoba y Huelva, que son las que ha visitado. La crisis parece ser que se va resolviendo poco a poco.

EN EL MINISTERIO DE LA GUERRA

El señor Azaña, al regresar de Alicante, despachó con el subsecretario, recibiendo luego a los generales Marzo, Caballero y Guerra y otros.

También recibió a la viuda del suboficial Vera.

Mañana firmará el decreto del pase a la reserva de 25 generales, que solicitaron acogerse a la reciente disposición sobre el retiro.

Entre los que pasan a la reserva figuran el teniente general Pérez Herrera y los divisionarios Muslera, Ruiz del Portal, Navarro y otros.

HABLANDO CON EL SEÑOR MAURA

El ministro de la Gobernación

manifestó a los informadores, que hoy a las cinco de la tarde, el Cardenal Segura fué invitado a marchar al extranjero.

El viaje se hizo en automóvil, que pasó esta misma tarde la frontera.

También dijo el ministro de la Gobernación que esta misma tarde había sido levantado el estado de guerra en Sevilla.

ROMANONES CANDIDATO POR MADRID

Esta tarde y en el Círculo Liberal se reunió el partido liberal democrático bajo la presidencia de Ruiz Jiménez.

Se acordó proclamar candidato por la circunscripción de Madrid al conde de Romanones.

Este se propone marchar a San Sebastián para no intervenir en las incidencias de la lucha.

PARA REMEDIAR LA CRISIS DE LA CONSTRUCCION

A las siete se celebró en el Ministerio de Hacienda una reunión, que presidió el señor Alcalá Zamora, asistiendo el señor Prieto y distintas comisiones representativas de la Banca y del ramo de la Construcción, para tratar de remediar la crisis de esta industria.

La sesión duró media hora, y a la salida dijo el señor Prieto que más tarde daría una nota oficiosa.

El salón de exposiciones se convirtió en capilla ardiente, levantándose en el centro un severo túmulo con paños negros, grandes candelas,

tales como la de hoy, levantando el estado de guerra en Sevilla.

LA NOTA DE REFERENCIA

En la nota dada en Hacienda se afirma que el Banco Hipotecario tratará de conceder créditos dando las mayores facilidades posibles, así como la Banca privada y la Caja de Ahorro Postal y el Instituto de Previsión facilitarán determinados auxilios, al objeto de conjurar la crisis del ramo de la construcción.

Se nombró una comisión que preside el alcalde de Madrid, que se reunirá el próximo jueves.

En Madrid

Las sesiones del Congreso sindicalista

Madrid.—Ayer continuaron las sesiones del Congreso de la Confederación Nacional, discutiéndose por la tarde la ponencia relativa a la Federación Nacional de Industrias, lo que dió lugar a un debate muy movido.

En la sesión de la noche fué aprobada la referida ponencia por mayoría de votos.

Se leyó la petición de los ferroviarios bilbaínos despedidos en el 1917 para que la Confederación se interesara por su readmisión.

Otro acuerdo fué el celebrar una comida de confraternidad por los delegados y en homenaje al Comité Nacional, acto que tendrá lugar el día 16, por la noche, en un restaurant de la Dehesa de la Villa.

LA MUERTE DE RUSIÑOL

El traslado de los restos, que siguieron a Barcelona, constituyó una sentida manifestación de duelo, presidiendo la comitiva el Sr. Alcalá Zamora

EN ARANJUEZ

Aranjuez.—A las cuatro de la tarde tuvo lugar ayer el traslado de los restos del pintor Santiago Rusiñol, constituyendo el acto una imponente manifestación de duelo.

La comitiva fúnebra la presidían los señores Alcalá Zamora, Prieto y Casares Quiroga, con los subsecretarios de Instrucción y Gobernación, con otras personalidades, con el hijo político de Rusiñol.

Se depositó el féretro en un furgón-automóvil, siguiendo coches con innumerables coronas.

Hubo comisiones del Círculo de Bellas Artes, Academias, etc.

EN MADRID

Madrid.—Ante los ruegos del Círculo de Bellas Artes y previa la autorización de la familia del finado, el cadáver de Rusiñol fué trasladado al Círculo a Madrid, donde estuvo expuesto hasta la hora de la salida del tren para Barcelona.

El salón de exposiciones se convirtió en capilla ardiente, levantándose en el centro un severo túmulo con paños negros, grandes candelas,

tales como la de hoy, levantando el estado de guerra en Sevilla.

La Asociación de la Prensa madrileña

Se nombra de la Junta al señor Lerroux

Madrid.—Asistiendo muchísimos periodistas, se celebró la reunión para elegir nueva Directiva de la Asociación de la Prensa.

Se confirmó en su cargo a don José Francos Rodríguez y por aclamación y sin una sola discrepancia, vicepresidente primero al ministro de Estado, don Alejandro Lerroux.

Para la secretaría general se reeligió a don Eduardo Palacio Valdés.

Un grupo de periodistas visitó al ministro para darle cuenta del nombramiento y el señor Lerroux les hizo saber que lo consideraba como el honor más preciado que había recibido en su vida, y mucho más por haberse hecho la designación por unanimidad.

Recuerda que fué precisamente él en sus tiempos de periodista, el que lanzó la idea de constituir una agrupación en la cual se comprendieron todos los compañeros, recordando que de aquellos tiempos heroicos solo viven él, Sixto Pérez Rojas y Urbano Pérez Nogales.

Recuerda que la idea se lanzó en la tribuna de los periodistas que hacían información en el Congreso, para terminar insistiendo en la gran satisfacción que siente por haber sido designado para el cargo.

bro y un crucifijo. En la cabecera había una monumental corona de flores naturales del Círculo con senda dedicatoria.

A las cinco y media llegó la comitiva, pronunciando ante el cadáver unas sentidas palabras el señor Alcalá Zamora, para asociarse en nombre del Gobierno a las manifestaciones de sentimiento y destacar los rasgos espirituales del pintor y poeta que de manera magistral—dijo—supo reflejar el paisaje español.

Afirmó que la muerte de Rusiñol era una pérdida irreparable para España y que la tierra castellana le rendía este tributo al ser entregados los restos a la tierra catalana.

A continuación desfiló gran cantidad de público hasta la siete y media, hora en que se formó de nuevo la comitiva para el traslado de los restos a la estación de Atocha, donde en un furgón precintado, que se enganchó al tren correo, salieron para Barcelona.

En la estación había numerosos escritores y artistas y en el mismo tren marcharon la viuda, con la hija del pintor y el hijo político.

La Asociación de la Prensa madrileña

Se nombra de la Junta al señor Lerroux

Madrid.—Asistiendo muchísimos periodistas, se celebró la reunión para elegir nueva Directiva de la Asociación de la Prensa.

Se confirmó en su cargo a don José Francos Rodríguez y por aclamación y sin una sola discrepancia, vicepresidente primero al ministro de Estado, don Alejandro Lerroux.

Para la secretaría general se reeligió a don Eduardo Palacio Valdés.

Un grupo de periodistas visitó al ministro para darle cuenta del nombramiento y el señor Lerroux les hizo saber que lo consideraba como el honor más preciado que había recibido en su vida, y mucho más por haberse hecho la designación por unanimidad.

Recuerda que fué precisamente él en sus tiempos de periodista, el que lanzó la idea de constituir una agrupación en la cual se comprendieron todos los compañeros, recordando que de aquellos tiempos heroicos solo viven él, Sixto Pérez Rojas y Urbano Pérez Nogales.

Recuerda que la idea se lanzó en la tribuna de los periodistas que hacían información en el Congreso, para terminar insistiendo en la gran satisfacción que siente por haber sido designado para el cargo.

EL REGRESO Y DETENCION DEL CARDENAL SEGURA

Ante el temor de que la estancia en España del Primado de lugar a serios incidentes, el Gobierno reitera la orden de que abandone éste la nación, habiendo ya salido de nuevo el Prelado con dirección a la frontera

En Guadalajara pasó varias horas en el Gobierno civil, donde fué reconocido por dos médicos al declarar que se hallaba enfermo, pero dictaminando aquéllos en sentido contrario. Pernoctó en un convento y fué muy difícil conversar con el Arzobispo, que en automóvil salió con un comisario

REQUISANDO LOS AUTOMOVILES

Guadalajara.—El pasado sábado había circulado el rumor por esta ciudad de que la Guardia civil tenía órdenes terminantes para vigilar con todo rigor las carreteras a fin de evitar que el Cardenal Arzobispo de Toledo, doctor Segura, pudiese entrar en su archidiócesis.

La Guardia civil detenía desde las primeras horas de la mañana todos los automóviles que se acercaban a la ciudad, requisando los equipajes y sometiendo a los viajeros a un minucioso interrogatorio.

De primera intención nadie podía conocer los motivos de la requisa, pero a las cuatro de la tarde de ayer fué detenido un automóvil en el que viajaba el Cardenal Segura, acompañado de dos hermanos, uno de ellos sacerdote, que se llama don Vidal Segura.

Ellos tres y el chofer eran los únicos ocupantes del vehículo.

FUERON DETENIDOS EN JADRAQUE. SE LES CONDUCE A LA COMISARIA

La pareja de la Guardia civil que

el Primado, pero un grupo de jóvenes católicos que se hallaba en las inmediaciones, le hizo desistir de su intento, porque las órdenes de impedir que fuese visitado el doctor Segura, eran terminantes.

En vista de ello el señor Hernán Cortés marchó a ver al arcipreste, señor Fernández Mariño, a quien enteró de las nuevas.

Inmediatamente el arcipreste, acompañado del canónigo toledano, marchó al Gobierno Civil, siendo recibido por el gobernador, don José León Trejo, con el que sostuvieron una larga conferencia.

SE LE TRATA CON TODA CLASE DE CONSIDERACIONES

El gobernador civil lamentó mucho no poder acceder a los deseos del arcipreste de la localidad, pero le dió la seguridad plena de que el Prelado sería tratado con toda clase de consideraciones.

Se asegura que en aquellos momentos de la entrevista entre el arcipreste y el gobernador, el Cardenal Primado se hallaba en la Secretaría del Gobierno vigilado por una pareja de la Guardia civil.

Cuando salieron a la Plaza de Morlasca, que es en la que se halla el edificio del Gobierno Civil, había un buen número de curiosos, que recibieron la presencia del Cardenal con el mayor respeto.

Pero otro grupo de jóvenes, situados a regular distancia, comenzaron a dar gritos de "¡Viva la República!", "¡Muera el Cardenal Segura!" y "¡Abajo el clero!"

De otros grupos salieron gritos contrarios, provocándose un pequeño revuelo.

El automóvil en que iba el Cardenal bajó por la calle de Jardines para ir al Convento de los Paúles, no distante de allí.

DICE MISA Y EXPLICA EL EVANGELIO

Esta mañana los fieles que acudieron al Convento de los Paúles, vieron al Cardenal Primado orando en un reclinatorio.

A las siete de la mañana ofició la Santa Misa, explicando el Evangelio.

Teatro del Principado

Hoy

BILLIE DOVE

EN

Su Vida Intima

SUPERPRODUCCION SONORA «CINAES»

Algo inolvidable
UN GRAN FILM DE VANGUARDIA, AMENO, ORIENTADO EN LA FAMOSA NOVELA DE JULIO VERNE
"LA MUJER EN LA LUNA"
Imponderable superproducción sonora UFA
El más maravilloso film llevado a la pantalla. Algo que se aparta por completo de lo corriente
FRUTZ LANG el portentoso animador y creador de «Metropolis» y «Spione» echa al vuelo su fantasía y nos narra con la cooperación del inventor del auto-cohete el viaje de
"LA MUJER EN LA LUNA"
Principales intérpretes CERDA MARIUS - WOLLY FRITSCH y FRITZ RASP
HOY ULTIMO DIA DE ABONO A «MARTES BLANCOS»
A las 7 y cuarto (Gran Moda) A las 10 y media (especial) en el
TEATRO CAMPOAMOR

detuvo al Cardenal Segura, fué la que estaba de servicio en la entrada del pueblo de Jadraque.

Inmediatamente se dió orden al chofer para que se dirigiese al Gobierno Civil de la ciudad, adonde llegaría a las cinco menos cuarto de la tarde.

Inmediatamente se llevó a efecto un minucioso registro del coche y se cargó al chofer. A éste se le sometió a un detenido interrogatorio.

HASTA LAS OCHO DE LA NOCHE NO SE ENTERA EL CABILDO

Es de notar que el arcipreste señor Fernández Mariño no se enteró hasta las ocho de la noche de la presencia en Guadalajara del Cardenal Primado.

Para ello fué preciso que el canónigo de Toledo señor Hernán Cortés se lo comunicase. Este canónigo se halla en la ciudad predicando en una novena que en honor de los Sagrados Corazones se celebra en la iglesia de San Nicolás.

NO ES POSIBLE ENTREVISTARSE CON EL CARDENAL

El canónigo señor Hernán Cortés estuvo en el Gobierno Civil solicitando autorización para entrevistarse con

PIDIENDO INSTRUCCIONES AL MINISTRO

El gobernador civil de Guadalajara quiso ponerse al habla con el ministro de la Gobernación, pues para él el caso era de gran delicadeza.

De Madrid le manifestaron que el señor Maura se hallaba en Zamora con el director general de Seguridad, porque habían ido a dar un mitin de carácter electoral.

A las doce y media de la noche, en vista de que no había manera de hablar con el ministro, el gobernador civil se decidió a disponer un alojamiento adecuado para el Cardenal, y a tal efecto dió órdenes al Convento de los Paúles para que recibiesen al doctor Segura, con objeto de que pasase allí la noche.

SE DIRIGE AL CONVENTO DE PAULES, Y HAY UN PEQUEÑO INCIDENTE

A las doce y cinco minutos, salía del Gobierno Civil el Cardenal Primado, acompañándole sus dos hermanos, el arcipreste de Guadalajara señor Fernández Mariño y el canónigo de Toledo señor Hernán Cortés.

El Convento se halla custodiado por fuerzas de la Guardia de Seguridad y de la Guardia civil.

En el edificio del Gobierno militar, que se halla muy próximo al Convento de los Padres Paúles, hay un destacamento de 30 soldados de la guarnición, en previsión de probables incidentes.

EL CARDENAL PIDE UN NOTARIO PARA QUE LEVANTE ACTA DE LA DETENCION

Se sabe que esta mañana llegó a Guadalajara el director general de Seguridad, en un automóvil, sin que pue-

MARIA LUISA CONFECCIONES FRIELA, 6, SEGUNDO

da decirse quién le acompañaba ni a dónde se dirigió.

También se afirmaba por la ciudad que el Cardenal había llamado al Notario don Antonio Moscoso, que por cierto se presenta candidato por la Derecha Liberal Republicana, para que

levantase este de la detención de que había sido objeto.

DECIDIDA EL CONSEJO DE MINISTROS SOBRE EL DOCTOR SEGURA?

Madrid.—Los informes recogidos dicen que el ministro de la Gobernación, don Miguel Maura, al enterarse de que en Guadalajara había sido detenido el Cardenal Primado, cursó órdenes para que con él se guardasen toda clase de consideraciones, en tanto se decide lo que deba hacerse.

Parece ser que el Consejo de ministros deliberará sobre lo que proceda hacer, pero se afirma que se le invitará a abandonar de nuevo España.

DOS MEDICOS LE RECONOCEN

El Gobierno ha hecho ya la invitación de que se hablaba, pero el Cardenal se disculpó alegando que se hallaba enfermo.

En vista de estas manifestaciones del Primado, dispuso el Gobierno que fuese reconocido por dos médicos, reconociendo que se efectuó, certificando los doctores que el Primado gozaba de completa salud.

Se asegura, que en vista de esto, el Cardenal abandonará esta misma tarde Guadalajara, marchando en dirección a Barcelona, donde embarcará para el extranjero.

NOTICIAS OFICIALES

Madrid.—En la Dirección de Seguridad han manifestado a los periodistas que a diez kilómetros de Guadalajara había sido detenido el Cardenal Primado, doctor Segura, por la Guardia civil, conduciéndole al Gobierno de aquella ciudad para que de allí salga en dirección a Barcelona, donde embarcará para el extranjero.

Manifestaron también que el público había protestado de la presencia del Cardenal, y que había sido conducido ya a la frontera.

SE CONSIDERA PELIGROSA LA PRESENCIA DEL CARDENAL EN ESPAÑA

El ministro de la Gobernación, que regresó de Zamora, ha recibido a los periodistas, enterándoles de la detención del Cardenal Segura.

Dijo que éste había creído que no

Teatro Jovellanos

A las 7 y cuarto A las 10 y media
GRAN EXITO DE RISA
La farsa cómica que hace desternillar al público de risa

ESTRELLADOS

Hablada en español por BUSTER KEATON (PANPLINAS), con Raquel Torres y Don Alvaro

había inconveniente para que se permitiese su estancia en España, pero el Gobierno consideraba peligrosa para la tranquilidad pública la permanencia del Primado en el país, y le dió orden para que saliese inmediatamente.

—Ha dicho el Cardenal que se hallaba enfermo—dijo el ministro—; pero se designaron dos médicos que le reconociesen y como certificaron que su estado de salud era perfecto, el Gobierno reiteró la orden de su marcha de España, y el doctor Segura ya ha salido para Barcelona.

Las últimas noticias aseguran que el Cardenal Segura abandonó España acompañado de sus hermanos.

NADIE QUIERE HABLAR

Guadalajara.—Han resultado inútiles los deseos de los periodistas de hablar con el Cardenal Segura.

En los Paúles dijeron que estaba descansando y que, por otra parte, se negaba en absoluto a recibir a nadie.

El chofer dijo que él no sabe nada de nada.

Esta mañana, después de la misa que dijo el Cardenal y que oyó toda la comunidad, el oficiante tomó un vaso de café con leche, primer alimento des de su llegada a esta ciudad.

A medio día comió algo y parece ser que se limitó a decir que había venido para realizar una visita canónica a las monjas.

Agregó que el viaje lo habían hecho directamente desde Irún a Madrid sin ser molestados por nadie.

—Luego aquí, en Guadalajara... Cuando llegaba el Cardenal a este punto de la conversación parece ser que agregó:

—Bien; pero de esto que les informe el Gobierno, que por lo visto está más enterado.

POR QUÉ FUE A LOS PAULES

Una persona que parece estar bien informada nos ha dicho que el gobernador rogó al Cardenal fuese al Convento de los Paúles porque estos frailes están aquí bien mirados, y en cam-

COÑAC PEMARTIN
Agente exclusivo en Asturias
FACUNDO SERRANO—OVIEDO

UNA CATASTROFE EN EL MAR

En la desembocadura del Loira y debido a una gran tormenta, se hundió un buque francés, pereciendo trescientos cincuenta excursionistas, entre ellos muchos obreros con sus familias

¿UNA CATASTROFE?

París.—Comunican de Saint Nazaire que no se tienen noticias de un barco francés de recreo en el que viajaban quinientos excursionistas.

Reina gran pesimismo por creerse que la embarcación se ha hundido, pereciendo todos sus pasajeros.

Varios barcos que navegan por la zona donde se supone ha naufragado el vapor de recreo, dicen que no han advertido el menor rastro por aquellas aguas.

En cuanto a las causas del naufragio, se atribuyen a la fuerte tormenta desencadenada en aquella parte de la costa.

SE CONFIRMA LA NOTICIA

Saint Nazaire.—Ha sido confirmada la noticia del hundimiento del vapor "Saint Filibert", a bordo del cual salieron de excursión 450 personas.

El estado del mar era tan agitado que al hacer el barco escala en la isla Noir Mour Piert, un centenar de pasajeros se negó a continuar la travesía y desembarcaron allí.

A CAUSA DE LA TORMENTA

El fuerte viento reinante degeneró en una violentísima tormenta cuando ya el "Saint Filibert" continuaba su ruta.

A las seis y media de la tarde se produjo la catástrofe. La mayoría del pasaje, entre el cual figuraban muchas mujeres y niños, se pasó a la banda de babor para protegerse del viento, cuando de pronto y sin duda por el mucho peso, la embarcación volcó, tan rápidamente,

LOS CATOLICOS EN ACCION

El mitin celebrado en Pamplona da lugar a numerosos incidentes, resultando varios heridos, en su mayoría leves

Pamplona.—En la plaza de toros y con la asistencia de unas veintemil personas, se celebró el anunciado mitin católico.

El gobernador les prohibió que fueran en manifestación por la calle con banderas desplegadas. En vista de ello el desfile lo hicieron por el ruedo, llevando numerosas banderas de los antiguos colores nacionales.

Hablaron varios oradores, que arremetieron violentamente contra el actual régimen y el Gobierno. También trataron de la cuestión electoral.

Durante el mitin se registraron dos incidentes. Uno de ellos fué motivado por el paso cerca de la plaza de una manifestación izquierdista, cuyos componentes iban dando vivas al Gobierno y a la República. Algunos de los jaimistas salieron a la calle dando mueras, cruzándose numerosos estacazos entre los dos bandos.

A la salida del mitin se registraron nuevos incidentes, teniendo nobio las Adoratrices, adonde iba a girar la visita el Prelado, son objeto de críticas por dedicarse a bordar, fabricar pan y realizar otras labores que in-

que al minuto la quilla estaba en el aire.

La catástrofe se produjo cuando intentaba el "Saint Filibert" ganar la desembocadura del Loira.

SALEN VARIOS BARCOS

Saint Nazaire.—Han salido varios barcos en auxilio del "Saint Filibert", pero poco o nada han podido hacer.

Dicen que la embarcación ha desaparecido por completo.

Un vapor ha recogido a un súbdito austriaco que se salvó gracias al chaleco salvavidas.

Otro barco ha traído a este puerto tres cadáveres de mujeres.

EL NÚMERO DE VICTIMAS

Los propietarios del barco han dicho que su tripulación la componían siete (?) hombres, y que el número de víctimas se eleva a 350 de los 477 pasajeros que iban a bordo.

EL MINISTRO DE MARINA

París.—Ha salido para Saint Nazaire el ministro de Marina para enterarse de todo lo relacionado con la catástrofe del "Saint Filibert".

LOS QUE COMPONIAN EL PASAJE

Saint Nazaire.—Los pasajeros pertenecían en su mayoría a una Sociedad cooperativa de la Loira Inferior, cuyo Comité de distracción había organizado la trágica excursión.

También formaban parte de la misma muchos obreros afiliados a la Caja de Previsión de Nantes, que les pagó el billete.

cesidad de ser asistidas en la Casa de Socorro unas veinte personas.

Solo uno de los combatientes, José Jiménez, resultó herido de gravedad a consecuencia de una puñalada en la región intercostal derecha. Santiago Amaciain, recibió un balazo, sin que la lesión revista gravedad.

LA ODISEA DE UNOS VIAJEROS

Castejón.—El tren especial que regresaba de Pamplona, tuvo que disolverse en ésta, debido a los constantes incidentes en las estaciones del trayecto. Los viajeros fueron recibidos a pedradas y palos, arrojándose muchos por la ventanilla.

Benigno Cristeles, cayó a la vía y resultó muerto al ser arrollado por un vagón.

Han resultado 30 heridos, en su mayoría por contusiones.

En coches particulares y en otros trenes continuaron a Zaragoza los viajeros.

DETALLES DE LA MARCHA

A las tres de la tarde llegó de Madrid el Comisario general don Enrique Maqueda, con el médico don Julio Ortega y dos agentes en un coche de la Dirección general de Seguridad.

Maqueda dijo que venía por orden del director general a acompañar al Cardenal Segura hasta la frontera.

Cerca de las cinco de la tarde salió del Convento el Cardenal, esperando al purpurado a la puerta grupos que dieron vivas y mueras. El Cardenal dió la bendición a todos y subió rápidamente al coche de la Policía, sentándose a su izquierda el médico señor Ortega y a su derecha su hermano don Vidal.

MATA GUGARACHAS CASTILLO

Garantía absoluta. B. 0,95

A los Licenciados en Ciencias Químicas

Se convoca a todos los Licenciados en Ciencias Químicas para hoy martes, a las siete y media de la tarde, en el aula número 2 de la Universidad, a fin de constituir definitivamente el Colegio de Químicos de esta región.

LA SEÑORA
Doña Laura Valdés Rodríguez
Viuda de Gregorio Fernández R. Cimadevilla
Falleció en Colloto en la madrugada de ayer lunes, 15 de Junio de 1931
A LOS 81 AÑOS DE EDAD
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
R. I. P.
Su hermana doña Teresa; hermano político don Antonio F. Rocés; sobrinos; sobrinos políticos y demás familia.
Ruegan a sus amistades la encomienden a Dios en sus oraciones y se sirvan asistir a la conjucción del cadáver que tendrá lugar hoy martes, a las once de la mañana, desde su casa (Barrio de Rocés), a la iglesia parroquial, donde se celebrarán los funerales, y acto seguido al cementerio de dicha parroquia, por cuyos actos de caridad les quedarán muy agradecidos.
El duelo se despide en el sitio de costumbre.
Todas las misas que se celebren en la referida parroquia, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.
Funeraria de Pedro Guerra.—Rúa, 11.—Teléfono, 3416

Salón Toreno
Hoy
A las 7 y 1/2 A las 10 y 1/2
La preciosa y divertidísima comedia de la «Firts National Pictures» - Secciones Luxor Verdaguer
La señorita sin miedo
La más afortunada creación de la saladsima «estrella» COLLEEN MOORE, la artista más graciosa de la pantalla.
Butaca: Tarde 0,75 Noche 0,50

LA OPINION DEL MEDICO
El médico don Eduardo del Río ha declarado que, en efecto, el Cardenal padece del hígado y precisa reposo, pero que ante los constantes viajes del doctor Segura, de hace mes y medio a esta parte, no le causaría seguramente gran daño el ir unas horas más en automóvil hasta la frontera.

ANTE LAS ELECCIONES GENERALES

El Comité local del partido republicano liberal democrata aprueba la candidatura que su delegado defenderá en la asamblea de hoy

En Oviedo

LA LLEGADA DE DON MELQUIADES ALVAREZ

El domingo por la mañana, en el expresado, llegó el ex-Presidente del Congreso, don Melquiades Alvarez, con toda su familia, y a quien acompañaba también el ex-diputado a Cortes por Oviedo, don Ramón Alvarez Valdés.

LA ASAMBLEA DEL PARTIDO REPUBLICANO LIBERAL DEMOCRATICO

Hoy, martes, a las diez de la mañana, en el antiguo local del Partido Reformista la segunda asamblea para la aprobación del proyecto de Reglamento por el que ha de regirse el partido, nombramiento del Comité provincial y proclamación de candidatos para la próxima lucha de las Cortes Constituyentes.

EL MITIN EN EL TEATRO CAMPOAMOR

El acto de los republicanos liberales democratas, y en el cual hablará don Melquiades Alvarez, tendrá lugar el viernes, a las siete y media de la tarde, en el Teatro Campoamor y se leerá el discurso a toda España.

NOMBRAMIENTO DE ADJUNTOS

En la última reunión celebrada por la Junta municipal del Censo de Oviedo se hizo la designación de los siguientes adjuntos y suplentes correspondientes a los distritos del concejo y para las próximas elecciones de diputados:

Distrito primero (Consistoriales)

Sección primera: San Isidoro.—Adjuntos: Manuel Alonso Villa y Jesús Alvarez Izquierdo.
Suplentes: Félix Sánchez Rodríguez y José Ortiz Mori.
Sección segunda: Pontán.—Adjuntos: Rafael Aguado Pumarés y José Valdés Villanueva.
Suplentes: Eugenio Ruiz de la Peña y Leopoldo Panizo Piquero

ARRIEROS

Contratistas de arrastre, hacen alta para transportar treinta toneladas diarias de tablón de madera con un recorrido de cinco kilómetros de camino. Condiciones e informes a José Torres Villar, calle Canillejas, Sama de Langreo.

Sección tercera: Cimadevilla.—Adjuntos: Enrique Alvarez Alonso y Laureano Alvarez Menéndez.
Suplentes: Ramón Zuazua Pérez y Marcelino Alonso Valdés.
Sección cuarta: Obanogo.—Adjuntos: Hermilio Alvarez Valdés y Simón Argente Bly.
Suplentes: Feliciano Villa González y Ramón Villa Castañón.

Sección quinta: Agüeria.—Adjuntos: José Alonso Díaz y Lucas Asenjo Lavieja.
Suplentes: Modesto Sánchez Díaz y Celso Velasco Bartolomé.

Distrito segundo (Escuela Normal)
Sección primera: Primera de Uria.—Adjuntos: Manuel Camarero Ruiz y Francisco Fernández Fernández.
Suplentes: Fermín Suárez Granda y José Quintana Rodríguez.
Sección segunda: Segunda de Uria.—Adjuntos: José María Aparicio Valdés y José Arias Carneado.
Suplentes: Celestino Zazo Gutiérrez y Manuel Suárez Valdés.
Sección tercera: Fray Ceferino.—

Adjuntos: Jacobo Abruñedo Abruñedo y Joaquín Alvarez Díaz.
Suplentes: José Vélez García y Juan Rodríguez Vinagre.
Sección cuarta: Fruela.—Adjuntos: Antonio Alvarez Bárcena y Angel Cabrales Tamés.
Suplentes: Julio Urdangaray Martínez y José Tros Arduya.
Sección quinta: Universidad.—Adjuntos: Enrique Abad Sampedro e Inocencio Veares Gutiérrez.
Suplentes: Estanislao López Somonte y Gumersindo Iglesias Sánchez.

Sección sexta: San Julián de Box. NURIA, Permonentes a 25 pesetas.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito tercero (Santa Clara)
Sección primera: Covadonga.—Adjuntos: Manuel Grandío Fernández y Ceferino Ibarguren García.
Suplentes: Agustín Querejeta Ru-

Suplentes: Camilo Valdés Iglesias y José Roza Prado.
Sección séptima: Segunda de Colloto.—Adjuntos: José Cachero Peláez y Agustín Cuartas Palacio.
Suplentes: Faustino Suárez Alvarez y Jesús Sánchez López.

Distrito quinto (Escuelas)
Sección primera: Santullano.—Adjuntos: Manuel Alberdi García y Casimiro Comas Blanco.
Suplentes: Ramón Torre López y Antonio Suárez Blanco.
Sección segunda: Corredoria.—Adjuntos: Andrés Andrés Rodríguez y Manuel Cabal Solís.
Suplentes: Ramón Sánchez Fernán-

Distrito sexto (Santo Domingo)
Sección primera: San Claudio.—Adjuntos: Arturo Alvarez Alvarez y Manuel Alvarez Alvarez.
Suplentes: Guillermo Puente Díaz y Adolfo Menéndez Alvarez.
Sección segunda: Godos.—Adjuntos: Avelino Alonso González y César Alonso Margayar.
Suplentes: José Suárez Ovies y Jovino Suárez Alvarez.
Sección tercera: Lillo.—Adjuntos: José Alvarez Martínez y Agustín Arango Pereira.
Suplentes: Emilio Suárez Fernández y Américo Silva González.

Distrito séptimo (San Lázaro)
Sección primera: Lafores.—Adjun-

Hotel Restaurant

"LA EIBARRESA"
La mejor cocina del país vasco
RIVERA, núm. 2
BILBAO.

Suplentes: Emilio Suárez Fernández y Américo Silva González.
Sección cuarta: Gastañaga.—Adjuntos: Federico Abascal Cabal y Emilio Alvarez Farinas.
Suplentes: Carlos Serna García y Alfonso Secades Alonso.
Sección quinta: Concepción.—Adjuntos: Francisco Artamendi Guisasaola y César Alvarez Borbolla.
Suplentes: Alfonso Vega Iglesias y Marcial Pedregal López.

Distrito octavo (Trubia)
Sección primera: La Riera.—Adjuntos: Gustavo Eguren Oroz y Fernando Díaz Menéndez.
Suplentes: Manuel Segurado Alvarez y Manuel Rodríguez González.

Distrito noveno (San Juan)
Sección primera: San Juan.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito décimo (San Sebastián)
Sección primera: San Sebastián.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito undécimo (San Pedro)
Sección primera: San Pedro.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito duodécimo (San Andrés)
Sección primera: San Andrés.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito treceavo (San Mateo)
Sección primera: San Mateo.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito catorceavo (San Marcos)
Sección primera: San Marcos.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito quinceavo (San Agustín)
Sección primera: San Agustín.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito sexto (Santo Domingo)
Sección primera: San Claudio.—Adjuntos: Arturo Alvarez Alvarez y Manuel Alvarez Alvarez.
Suplentes: Guillermo Puente Díaz y Adolfo Menéndez Alvarez.
Sección segunda: Godos.—Adjuntos: Avelino Alonso González y César Alonso Margayar.
Suplentes: José Suárez Ovies y Jovino Suárez Alvarez.
Sección tercera: Lillo.—Adjuntos: José Alvarez Martínez y Agustín Arango Pereira.
Suplentes: Emilio Suárez Fernández y Américo Silva González.

Distrito séptimo (San Lázaro)
Sección primera: Lafores.—Adjun-

Distrito octavo (Trubia)
Sección primera: La Riera.—Adjuntos: Gustavo Eguren Oroz y Fernando Díaz Menéndez.
Suplentes: Manuel Segurado Alvarez y Manuel Rodríguez González.

Distrito noveno (San Juan)
Sección primera: San Juan.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito décimo (San Sebastián)
Sección primera: San Sebastián.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito undécimo (San Pedro)
Sección primera: San Pedro.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito duodécimo (San Andrés)
Sección primera: San Andrés.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito treceavo (San Mateo)
Sección primera: San Mateo.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito catorceavo (San Marcos)
Sección primera: San Marcos.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito quinceavo (San Agustín)
Sección primera: San Agustín.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito dieciséisavo (San Jerónimo)
Sección primera: San Jerónimo.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito dieciséptimo (San Primitivo)
Sección primera: San Primitivo.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito dieciochoavo (San Vicente)
Sección primera: San Vicente.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito diecinueavo (San Juan de Sahagún)
Sección primera: San Juan de Sahagún.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

Distrito veinteavo (San Esteban)
Sección primera: San Esteban.—Adjuntos: Manuel Alvarez Martínez y Ramón Alvarez Valdés.
Suplentes: Aurelio Vázquez Suárez y Florentino Suárez Quiral.
Sección séptima: Manzana.—Adjuntos: Faustino Alonso Cima y Faustino Alonso Espina.
Suplentes: Arcadio Llana Fuente y Toribio Matías Vigil.

LA EXCURSION DEL DOMINGO

San Esteban de Pravia recibió a los del Orfeón Ovetense, con la simpatía y entusiasmo de siempre

Domingo. Uno de esos días de oro que el clima de la ciudad nos regala de tarde en tarde.

La estación del Vasco, punto de partida, trepida con el vocerío de la juventud, y los cánticos mañaneros de la jira.

Un tren completo; más tarde, otro, atiborrado de nenas, de "pollos bien", y de sendos envoltorios con las meriendas.

Va en nuestro departamento, el jefe de movimiento del ferrocarril, señor Cabal, quien en el recorrido, como el resto del personal, cuida con esmero de que nada falte a los viajeros referente a comodidades. Y nada se echa de menos.

Surge, primero, un diálogo, y después una interesante discusión entre dos excursionistas, que por las "señas", uno es de la conjun-

Nuria, Principado, 4
Teléfono 3146—Oviedo

ción y otro de los republicanos liberales democratas.

Sin poder divorciarnos de lo que se debate, y engarzados en la fina palabrería de estos dos electores bisoños, llegamos al final del viaje en un santiamén.

San Esteban de Pravia, recibe a los del Orfeón Ovetense con la simpatía y gozo de siempre.

Una banda de música, público que vitorea, cohetes que hacen huir desparoviradas con sus estallidos a las gaviotas, y unos cuantos apretones de manos entre los comisionados oficiales, que sabe, todo ello, a una hospitalidad de lo más ponderable.

Nos invita don Teodoro Lucas, buen amigo nuestro, a hacer algunas visitas ya que tenemos mucho tiempo por delante. La primera que se efectúa, es al magnífico edificio de la Junta de Obras del Puerto, que no conocíamos. El señor Lucas, como delineante de la misma, nos abre todas las puertas del edificio, y así pudimos sacar una impresión completa de esta bella obra que da cara a la bahía.

Luego, a la Casa de los Prácticos, próxima a inaugurarse. Todos los servicios perfectos, con una confortable vivienda para el práctico y un local para rancho. Todo en su lugar, y un lugar para cada cosa. Desde aquí, a la caseta de Salvamento de Naufragos, allá en la barra. El vigía, nos explica las distintas clases de señales que allí tiene para comunicarse con alta mar en los casos de peligro.

A "pinrel"—pues no hay por ahora otros medios de locomoción de que poder hacer uso—nos dirigimos muro adelante hasta donde están los monolitos, esas moles de piedra y cemento empleadas en la construcción de la barra. ¡Como sopla aquí el Nordeste! Pero también, que panorama el que desde aquí se contempla cuando al sol se le ve brincando sobre la rizada superficie del mar...

De vuelta a San Esteban, a comer.

Exquisito menú, y exquisitas también las camareras.

Jorge, Pedro, Domingo, Teodoro y servidor, nos agrada conocer el interior de los vapores, y subimos al Jaime Girona, anclado en este puerto. Visto todo, hasta el departamento de máquinas (¡vaya temperatura!) el capitán del "Girona" don Deogracias García nos obsequia sobre cubierta con coñacs, tomando parte en el "lunch", el primero y segundo oficiales del barco.

¡Qué fastidio de huracán!

El Royalty, se llena hasta los topes de ovetenses, y algunos de éstos "desenfundan" las tortillas y empanadas, ya que el viento no les permitió hacerlo en el campo ni en la playa.

Se canturrea, se bailotea, y alguno que otro, ya en el tren, "baseú-lau".

A las once y media en Oviedo. Repasamos el carnet de notas, y leemos. En esta excursión, como en todas las del Orfeón, predomina el enjambre de chicas guapas que a ellas concurren. De esta de anteyer podría servir de prueba este magnífico "bouquet": Pilarina, Conchina, Moraima, Carmina, Ernestina, Maruja y Socorrín.

Muchas más notas de relieve hay en el carnet, pero no nos es posible hallar un hueco más en el periódico. Y bien que lo sentimos.

MONCHO.

En la Academia de Bellas Artes

La recepción del señor Gómez Moreno

Madrid.—Ayer se reunió, bajo la presidencia del conde de Romanones, la Academia de San Fernando, para dar posesión al académico electo don Manuel Gómez Moreno.

El nuevo académico pronunció un brillante discurso sobre el tema de la revolución en el arte.

Le contestó, haciendo la apología del nuevo académico, el señor González Cantón.

Serradores

se necesitan para todo este verano, para hacer tablón de haya, de cinco a diez centímetros de grueso. Entenderse o mandar condiciones a José Torres Villar, calle Canillejas, Sama de Langreo.

CORTES DE PAÑO. Recibimos una partida tremenda de generos estupendos y los vendemos con el 25 por 100 de descuento. "EL ESCUDO"—Uria, 26 (frente las Normales)

CASA DEL RIO

MUEBLES DECORACIONES

Nuestros muebles e instalaciones siempre se distinguieron por la solidez de su fabricación

Proyectos y presupuestos de los últimos modelos

URIA, 28

OVIEBO

En esto hay gustos, pero no hay discusión en que entre Nava y Lugones se llevan la palma.

La viuda de Corsino, de Nava, y Frán, de Lugones, ofrecen hoy a los catadores una magnífica ocasión de discutir la calidad de sus caldos sin salir de Oviedo. ¡Ah! Y al mismo tiempo se pueden saborear unos mariscos "de cuota" y los primores de una cocina de primera.

¿Dónde?
Doctor Casal, 8

Bar-Sidrería ALFONSO

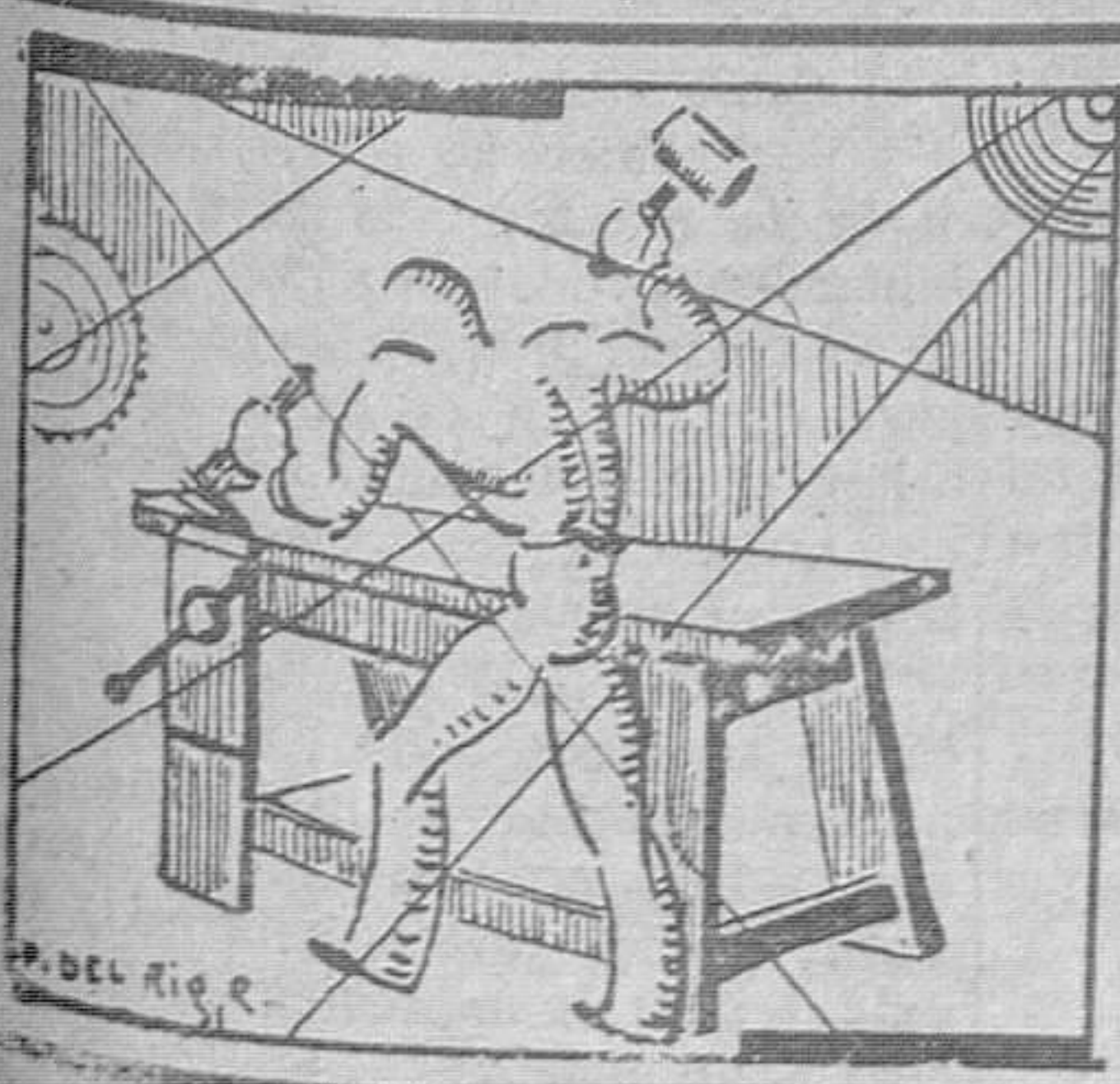
llegó la noche

una pastilla de

LAXEN BUSTO

te arreglará el intestino

laxante prodigioso!



Informaciones de la Región

NOREÑA

ATREVIMIENTO

El día diez del actual apareció en "El Noroeste" una noticia referente al resultado de la elección de Jueces y Fiscales municipales, obtenida por los amigos del antiguo cacique, motivo por el que no era de sorprender su triunfo; lo primero, por ser su hijo Alcalde, y segundo, debido a los amañados observados en el Censo electoral, donde figuran individuos que no tenían su domicilio en esta villa, desde hace más de cinco años. Sin embargo, otros que han nacido en esta villa y no se han ausentado han sido eliminados.

Todo eso no nos sorprende, pero sí la reseña del corresponsal de Noreña, el que debe estar muy enterado de la vida privada de sus convecinos, al lanzar a la publicidad lo siguiente: "Que no sobraría decir que los señores que pretendían los cargos de Jueces y Fiscales, que aseguran como republicanos radicales socialistas, son los que figuraban aquí en la Unión Patriótica durante la Dictadura". Hay que ser desprecupado para lanzar desde un periódico las expresadas frases.

En qué libro de actas o de socios de la Unión Patriótica habrá

Empresas de automóviles

que quieran concertar camiónaje en la provincia de Palencia en cantidades importantes, sírvanse ofrecer sus servicios a S. M. L. Vergara, 11, Barcelona.

visto dicho señor corresponsal los nombres de los cuatro aspirantes a los expresados cargos?

Podrá dicho señor corresponsal probárnoslo y demostrarnos lo que dice en "El Noroeste"? Creemos que no.

Como nos conocemos, no nos extraña, al pretender defender y divulgar la noticia, para beneficiar a sus nuevos recientes amigos, aunque se ha olvidado muy pronto de los golpes y maltratos sufridos durante la huelga famosa del año 1917, estando gobernando los que hoy tanto defiende.

Y para terminar, he de manifestar al corresponsal de "El Noroeste", que las personas a que alude, han sido, son y serán de la misma idea, que han heredado de sus antecesores, y no pretenden ningún cargo con el fin del lucro, y solo para servir al bien de la patria y de este rincón que los vio nacer.

Solo falta por decir, que si han estado al lado de los inolvidables señores Rionda Alonso, ha sido con el solo fin de que estos señores se preocuparon de beneficiar grandemente al pueblo con Escuelas, riquísimas aguas y otras cosas útiles, que prescindimos recordar.

Hemos sido enemigos acérrimos de toda clase de dictadura y de los malos políticos que no administran bien los intereses de los pueblos.

Feliciano Riestra.

MIERES

EL CIERRE DE LOS PUESTOS DE LA PLAZA DE ABASTOS

La Corporación acordó, atendiendo las peticiones de varios industriales del concejo, de conformidad con lo propuesto por la Comisión de Mercados, que en lo sucesivo se obligue al cierre a la una de la tarde de los domingos a todos los puestos de la plaza de Abastos que vendan artículos similares a los del comercio en general, exceptuándose de entre éstos a los de carnes, pescado, frutas y verduras.

LA BRILLANTE ACTUACION DEL CIRCO PRICE

Ayer noche hizo su debut en el amplio teatro Pombo, de esta localidad, la notable compañía internacional del Circo Price Parish, de Madrid, alcanzando sus diversos números un lisonjero éxito, sobrepasando el número de la muñeca mecánica, presentado por las Hermanas Obiol.

El magnífico chilpancé presentado por Júpiter y las grandes atracciones que en fuerza y acrobacia han hecho trabajos meritorios y difíciles.

Los clowns Martinette y Seiffert, causando la hilaridad del público y regocijo de los pequeños. Hoy celebran su despedida y no dudamos que el éxito ha de repetirse con las distintas atracciones que figuran en el programa.

UNA BUENA COMPAÑIA

Hace tiempo que en nuestra villa no teníamos ocasión de admirar compañía del prestigio artístico como la que para mañana nos anuncian del notabilísimo elenco que acudillan Martí-Pierrá, que acaban de obtener en Oviedo un enorme éxito. Solamente permanecerán entre nosotros dos días, ofreciéndonos los estrenos "Papá Gutiérrez" y "Tierra en los ojos", obras estas que en Madrid, donde fueron estrenadas, han merecido grandes elogios de los mejores críticos teatrales.

Felicitemos a la empresa Pombo por el acierto al presentarnos tan renombrada compañía.

CASTROPOL DE EMPLEADOS MUNICIPALES

Hace pocos días tratamos de este asunto, aunque muy parcamente. Para algunas gentes que no comprenden más, les parece que es exagerado, lo que pedimos. Nosotros, tal como vemos hoy la carestía de la vida, creemos que el sueldo mínimo de obreros y empleados municipales, debe ser de tres mil pesetas y observar la jornada de trabajo, las ocho horas, y si hubiese necesidad de más horas deben abonarse como horas extraordinarias.

CANDIDATO A DIPUTADO

Según se lee en LA VOZ DE ASTURIAS ha sido propuesto para candidato a diputado el notable periodista don José Díaz-Fernández, que cuenta aquí con familia y numerosas amistades.

LA VOZ DE ASTURIAS se vende en casa de don Felipe G. Sevillano.

RIBADESELLA UNA COMISION

Por orden del Gobierno provisional se ha constituido en el Ministerio de Marina una Comisión para que estudie la reorganización de los servicios del Cuerpo de Ingenieros Navales.

Preside la Comisión el general de división señor Quintana y Junco, y entre otros prestigiosos ingenieros navales, figura en dicha Comisión el comandante don Valeriano González Puertas, distinguido paisano nuestro.

DE ARTE

Llama la atención la exposición fotográfica que en la calle de la Atalaya, donde tiene su gabinete, presenta el acreditado artista don Angen Alvarez.

El trabajo de estos días ha sido grande, pues los niños y niñas que han hecho la primera Comunión han acudido al conocido fotógrafo para conservar un recuerdo de tan interesante acto.

DESDE SOTRONDIO

El Ayuntamiento de San Martín del Rey Aurelio debe dotar al pueblo de un parque de recreo

Muchas fueron las veces que nos otros desde LA VOZ DE ASTURIAS nos ocupamos de la necesidad de construir un Parque de recreo en Sotrongio, ya que los pueblos que miran por su engrandecimiento suelen construir estos hermosos y apacibles Parques donde el espíritu se recrea, el ornato y la higiene se unen y hasta el pueblo parece más culto.

Pocos son los días que no se acerque a nosotros ya bien sea una bella y gentil sotrongina, o algún vecino y amigo que no nos insinúe para que hablemos desde el periódico del tan conveniente Parque. Y nosotros que le creemos de gran necesidad, no podemos por menos de complacernos y vamos hoy a dedicar estas líneas a la nueva Corporación municipal cuya presidencia la ocupa un hombre tan entusiasta como laborioso como lo es sin duda alguna don José Fernández Flórez, para que vea la forma de dotar a la capital del concejo de San Martín del Rey Aurelio de ese tan deseado Parque.

Pocos son los pueblos que carecen de esos Parques y el que no los tiene es porque los medios económicos son escasos o porque otras circunstancias se lo impiden. Aquí en Sotrongio no lo tenemos, pero la

SALON MODERNO

PARA SEÑORAS Cortes de pelo, ondulaciones, depilación, tintes y masajes, por la Srta. Marina Fernández. Francisco Ferrer, La Felguera.

falta es grande. Hoy no contamos con un lugar de recreo donde distraer nuestros ratos de ocio. No tenemos un mal paseo; el único la carretera, pero el constante tránsito de vehículos por el verano nos ciegan con las constantes nubes de polvo y por el invierno entre el agua, el barro y las salpicaduras de los coches nos ponen como un "sam benito".

La necesidad de construirle todo el mundo la vé y la siente más bien para la grey infantil que no tiene donde jugar, no siendo en la plaza de Ramón y Cajal; pero aquí no lo pueden hacer a sus anchas, ya que la guardia municipal tiene orden de prohibirles jugar a la pelota y otros juegos que resultan molestos para los cristales de las casas vecinas y también para los transeúntes.

Hoy vamos a dar punto a este tema, que nos volveremos a ocupar de él dentro de pocos días, ya que nuestra solicitud una intervú con una persona muy competente en este asunto y que de sus manifestaciones podremos exponer cómo a Sotrongio con pocas pesetas se le dotaría de ese Parque. Desde luego no crean nuestras simpáticas sotronginas que con esta crónica ya conseguimos el Parque donde ellas tan guapísimas darían envidia a las mismas flores de adorno, sino que exponemos esta necesidad para ver si los señores que forman esta nueva Corporación estudian con detenimiento este asunto y le dan un feliz término, ya que será un orgullo para ellos y también para la capital del rico concejo de San Martín del Rey Aurelio.

DE UN ORFEON

La sección local de la Juventud Socialista, en reunión celebrada hace días, ha acordado, en medio del mayor entusiasmo ir hacia la organización de un Orfeón en el que se agruparán todos los jóvenes afectos a las Secciones socialistas del concejo que sean aficionados al divino arte.

La idea es magnífica. No menos podíamos esperar de ese gran número de jóvenes que componen las Secciones juventudes socialistas,

que siempre se están preocupando por todo lo que redunde en favor de la cultura; pues en todas las Secciones además de poseer pequeñas, pero bien nutridas Bibliotecas, cuentan también para los aficionados al arte de Talía con bien organizados Cuadros Artísticos, donde debutan jóvenes de ambos sexos. Por eso al formar ahora ese Orfeón nos demuestran que sus continuas preocupaciones se derivan siempre a proporcionar a esa masa juvenil, en sus ratos de ocio, ratos de entretenimiento que los aleje de ciertos lugares del vicio, a la paz que se instruyen y educan.

De la dirección de esa Masa Coral, según nos dicen, se hará cargo el experimentado músico don José Lozano, que por referencias que tenemos de dicho señor sabemos que es competetísimo para el cumplimiento de esa delicada misión.

Bien, muy bien por la idea lanzada que creemos tendrá eco en todos los jóvenes por tratarse de una agrupación que es muy conveniente haya en todos los pueblos que velen y miran por su engrandecimiento y cultura. Cuenten los jóvenes orfeonistas con que nosotros y LA VOZ DE ASTURIAS estamos a su disposición para todo lo que redunde en favor del Orfeón.

Otro día daremos cuenta de los nombres de los que forman la Directiva y otras notas referentes a la organización de esta Masa Coral.

Argüelles.

AVILES

NOTAS MUNICIPALES

Por el Gobierno civil de la provincia fueron remitidas licencias de caza para don Ramón González Marcos y don Manuel Martínez Martínez.

—El regimiento número 30 de infantería, de guarnición en Burgos, remite cartilla militar para Agustín Palmeiro.

—La Caja Asturiana de Previsión social, comunica remitir por giro postal el importe de subsidio Constantino Menéndez Rodríguez, vecino de Castañón.

CENTRO REPUBLICANO

El presidente del Centro Republicano Radical Socialista de esta villa nos comunica en atento besalamano haber sido elegida nueva Junta directiva, la cual queda constituida en esta forma:

Presidente honorario, don Ramón Suárez García; presidente, don Francisco Aragón Escarena; vicepresidente, don Ramón Martínez Alvarez; secretario, don José Manuel Rodríguez García, vicesecretario, don Bernardo Rodríguez Vifia; tesorero, don Rubén de la Campa; contador, don Constantino Fernández Alvarez; vocales: don César Camino, don León Menéndez, don Francisco Mata, don Pío González Iglesias, don Ramón Ovies, don Doroteo Riego y don Jesús Muñiz.

CORNELLANA

DE SOCIEDAD

Procedente de Medina del Campo llegaron a esta localidad, donde pasarán la temporada estival, don Martín Pérez, acompañado de su familia.

—Con el objeto de pasar la temporada veraniega se encuentran en esta villa don Justo Covián y su distinguida esposa y monísima nena.

A todos les deseamos grato verano.

Lea usted "La Voz de Asturias".

LAVIANA

LA RECOGIDA DE ARMAS

En virtud de la circular gubernativa publicada hace muy pocos días, todos los que posean armas de fuego largas o cortas, y aún de caza, a pesar de tener su correspondiente guía y licencia, serán entregadas por sus propietarios en los puestos respectivos de la Guardia civil, medida esta que ha sido comentada por no considerarse muy acertada, toda vez solo quedarán desarmadas las personas honradas que las necesitan para la defensa de sus personas e intereses, y que tienen legal autorización para poseerla y usarla con el fin indicado.

En cambio, los maleantes, los que se dedican al pillaje y al robo, como la poseen clandestinamente, con seguridad no han de entregarla y continuarán completamente armados y con más seguridad de que en sus ilícitas "operaciones" no se exponen a los consiguientes contratiempos.

Llamamos la atención de la autoridad para que vea el medio de recoger aquellas armas que pudieran ser un peligro para la comisión de robos o atracos a mano armada.

MANIFESTACION DE GRATITUD

Zacarías González Yenes, que trabaja en el pozo de los Barredos, de Duro-Felguera, viene padeciendo una grave enfermedad que le obliga a trasladarse a Castilla a fin de reponerse. Su situación económica, como obrero, no le permitía hacer este sacrificio, teniendo que resignarse a permanecer en un clima que acaso fuese perjudicial a su salud.

Conocedores de ello sus compañeros de trabajo abrieron una suscripción con admirable éxito en favor del señor Yenes, y éste, altamente reconocido, quiere por nuestro conducto hacer pública manifestación de agradecimiento a cuantos tomaron parte en dicha suscripción, dándole así una prueba de gran compañerismo y sincera amistad, y muy especialmente significa su gratitud a los iniciadores Antonio Mier, Eugenio Fernández, Juan Suárez y Laureano Norniella.

Queda complacido el señor Yenes y por nuestra parte que el cambio de región sea beneficioso para su salud quebrantada, deseándole pronto restablecimiento.

CARBAYIN

¿QUE NOS DICE EL ALCALDE DEL ASUNTO DE LAS AGUAS?

Ya en otra ocasión nos dirijimos al nuevo Alcalde sobre el asunto de aguas de Carbayin, y parece que no tuvo ocasión de leerlo, pues de lo contrario nos habría de dar alguna satisfacción.

Ya vemos la actividad que despliega discursando por todos los pueblos; pero estos asuntos que tan directamente afectan a este pueblo aún no llegaron a interesarle, al menos que nosotros sepamos.

Puerto

RATERIAS

Nos denuncian desde este pueblo la comisión de algunos robos, que aunque son de poca importancia, revelan la existencia de individuos que gozan de la mayor impunidad y que vienen haciendo víctimas de sus atentados a familias modestas, como le ocurrió últimamente a Braulio Fernández, una de cuyas hijas vió desaparecer una buena cesta de ropas lavadas del día anterior, registrándose también una sustracción en la cantina que los sucesores de don Nemesio López tienen instalada en la estación de Fuso, de la que desaparecieron licores por valor de unas ciento cincuenta pesetas.

Como las familias de este pueblo están inquietas y temerosas de que los casos de sustracción se repitan conviene que se ejerza la debida vigilancia y se persiga a los que así atentan a la propiedad ajena.

UN ANUNCIO A TIEMPO EN ESTE PERIÓDICO EQUIVALE A UNA COMPRA A BAJO PRECIO.

BOAL

NOTAS MUNICIPALES

Acuerdos tomados en la sesión del 25 del pasado mes:

Contribuir con cien pesetas al vecino de Caparisco don Francisco Álvarez por el siniestro ocurrido en su casa-habitación, donde no pudo salvar nada de cuanto en ella había.

Lectura de una solicitud del presidente de la Asociación de Maestros nacionales del partido judicial de Castropol en petición de apoyo moral y material por un cursillo de perfeccionamiento que la Inspección de la Zona se propone desarrollar y al que acudirán unos treinta maestros del partido, acompañando al escrito petición de un cuestionario del cursillo.

El señor Trelles manifiesta que es una obra de cultura y que el Ayuntamiento en sus posibilidades debe ayudar.

Sometido a votación se acuerda sean cien pesetas, votando en contra los señores Martínez (don Victoriano), Díaz, Palacios y Fernández.

Lectura de una circular del excelentísimo señor Gobernador civil para que se nombre una comisión que recaude fondos para la suscripción abierta para los obreros sin trabajo, nombrándose a los señores Lombardero y Peláez, presididos por el señor Alcalde.

Pasando a informe de la Comisión de Obras públicas escrito de los vecinos de Castañón relacionado con el mal estado de una fuente pública.

DE SOCIEDAD

Después de asistir al banquete en el Hotel Palace, donde el conspícuo tribuno don Melquiades Alvarez dirigió la palabra, han regresado de Madrid los señores don Celestino Martínez, don Eduardo Blanco, don Ruperto Marín, don Arturo Celaya, don Indalecio Fernández, don Luciano Sánchez, don Alberto Santa Eulalia, don Nemesio Presno, don Manuel Bousoño y don José Fernández López.

Rodilla.

San Esteban de las Cruces

OBRA DE CULTURA

Se ha constituido en esta parroquia una Sociedad de Cultura, siendo acogidos los trabajos de los elementos organizadores con el mayor entusiasmo hasta el punto de que en menos de dos meses que lleva de funcionamiento ya cuenta con centenar y medio de socios y se va formando una buena biblioteca, con libros de buena lectura. Pero aún se espera la ayuda de muchos más, pues no puede dudarse que la obra que se está desarrollando con tan buenos auspicios haya de merecer la simpatía y la ayuda de todos los vecinos, ya que es beneficiosa para todos.

Antversario

Don Francisco Huergo Perdonos

El domingo, 14 de Junio, se cumplió el catorce aniversario de la muerte del que fué estimado ovetense, al que ha de recordarse todavía con la mayor simpatía, porque así se recuerdan las nobles condiciones de un hombre, don Francisco Huergo Perdonos, con cuya amistad nos honramos y cuyo recuerdo nos complace traer a estas columnas para dedicarle el renovado homenaje de nuestros afectos a su memoria.

Reunía las mejores cualidades, y si había sido bueno para los suyos, los cuales no dejan de recordarle, lo era también para sus semejantes, ayudando a los que fueran menester; y trabajando siempre para dejar bien probado su amor a la ciudad al levantar edificaciones en algunas de sus calles para contribuir al ornato general.

LA VOZ DE ASTURIAS reitera a su viuda doña Etelvina Menéndez Villanueva; hija doña Angeles; hijo político don Armando Cabal Barco; nietos, sobrino y demás deudos la expresión de su sincera condolencia.



UNIMENTO ESPAÑOL (ES) EMBROCIACIÓN **HERCULES** BLANCO, SUAVE CURA GOLPES, CONTUSIONES, DOLORS, REUMA DE VENTA: DROGUERIAS Y FARMACIAS Autor: GONZALO F. MAYA Laboratorio: LA SANCIA.—LEON

Para preparar un agua alcalina digestiva emplead siempre la **SAL VICHY-ÉTAT** producto natural que la hace agradable al paladar y una excelente bebida para régimen y para la mesa. Facilita la digestión y evita las infecciones. Insustituible contra el artritis, reuma, diabetes, gota, etc.



Lea usted "La Voz de Asturias"

Los festejos en la provincia

En Lugones

LAS FIESTAS DE SAN PEDRO Y DEL CARBAYU

Parece que la junta directiva de la Sociedad de Socorros Mútuos, este año ha decidido completamente no ocuparse de nada en lo referente a la organización de los festejos de San Pedro, siendo esta determinación bastante lamentable puesto que todos los vecinos siempre han contribuido en su ayuda, así como también las direcciones de las diferentes industrias implantadas en esta localidad elevaban en esta ocasión sus donativos a la caridad benéfica de nuestra Sociedad.

Estos festejos fueron creados por dicha Sociedad con motivo de su aniversario desde hace muchos años, llegando a ser de tal popularidad que alcanzaron un puesto en los programas de festejos de los más renombrados en Asturias.

Es como hemos dicho, muy lamentable el que haya sido la actual junta directiva, después de tantos años, la que se haya separado y dejado de actuar en lo que siempre desde su fundación le ha pertenecido.

No deben los vecinos de Lugones quedarse sin estos festejos, para lo cual deben todos contribuir a la formación de una comisión organizadora que lleve éstas a cabo aún cuando sean menús rumbosas que otros años por lo limitado del tiempo y con esto se puede conseguir que tales festejos no desaparezcan.

Tenemos a la vista la organización de los festejos del Carbayu, cuya junta directiva se sacrifica y sólo porque éstos sean cada año más florecientes, llegando a obtener por sus ingeniosos medios de recaudación un ingreso bastante considerable con el cual este año conseguirán un superable programa de festejos al de otros años, el cual a su debido tiempo le daremos a conocer.

En Lieres

FESTEJOS DE "LA SALUD"

La comisión de estos festejos desea hacer llegar a conocimiento de los vecinos y simpatizantes, que oportunamente visitará los industriales y particulares a fin de conocer el esfuerzo económico que los mismos hagan para reunir lo imprescindible, cosa de que el presente año estos festejos ya que no superen a los anteriores por lo menos que sigan conservando la altura conquistada.

Aunque reforzada, la comisión es casi la misma de los años anteriores y en su ánimo está el ir cada vez a ser posible, mejorando los festejos, teniendo el propósito de contratar dos bandas para que alternen y en atención a los miles de personas que nos viene visitando ese día.

La iluminación, gracias al señor ingeniero-jefe de la Electricista de Sama, don José Muñoz, este año presentará un aspecto sorprendente, pues gratuitamente colocarán cientos de focos de numerosas butijas y el campo mejor de Asturias y mejor situado, el gran "Omeo", será la cita de jóvenes y viejos. Los industriales por tal motivo son quienes mayormente se habrán de beneficiar, pues cuanto más número asista mayor será el negocio. Como años anteriores contamos

con la buena disposición del señor don Angel Bravo, digno jefe de tráfico de los Económicos, para poder contar con el tren especial que facilita mucho el tránsito de concurrentes.

En su oportunidad se dará a conocer el programa.

En Nava

LA NUEVA COMISIÓN DE FESTEJOS

En el local social del Club Europa se reunió la Comisión de festejos de San Bartolomé con el fin de cambiar impresiones respecto a varios puntos del programa, proponiéndose la Comisión introducir en él varios números de relativa atracción.

En todos los reunidos predominó el mayor entusiasmo y unanimidad de criterio respecto a los puntos de vista tratados, prometiendo todos prestar una decidida y entusiasta cooperación para que este año las fiestas superen si cabe a las de años anteriores. Ahora claro está, al esfuerzo de la Comisión es necesario unánime el suyo los industriales en particular, y el vecindario en general ya que a todos alcanza de una manera o de otra el beneficio que las fiestas puedan proporcionar.

La Comisión, sépanlo así todos, está dispuesta a trabajar en todo lo que a ella le compete en el fin de hacer unas fiestas grandes en las que no ha de faltar un detalle; préstesele la debida cooperación si queremos que en su día la labor realizada tenga la debida fructificación.

La Comisión está formada en la siguiente forma:

Presidente, don Severino Vega Onís.

Vicepresidente, don Efrén Alvarez Cienfuegos.

Tesorero, don Vicente Foncueva Sánchez.

Secretario, don Rogelio Menéndez Pacho.

Vocales: don Faustino F. Quesada, don Andrés Zapatero, don Jorge Martínez, don Máximo Carbajal, don Manuel Noval y don José A. Redondo.

Además integran también la Comisión un nutrido grupo de distinguidas señoritas que merecen párrafo aparte, pero como hoy no podemos ser más extensos prometemos dedicarles unas líneas en nuestra próxima correspondencia.

El próximo jueves saldrá la Comisión a visitar a los industriales de los que se espera contribuyan como es menester para poder llevar a cabo el laudable propósito de la referida Comisión.

Ecos del Magisterio VACANTE DE HABILITADO

Vacante la habilitación de los maestros nacionales del partido judicial de Castropol, por renuncia del que la desempeñaba, se convoca a nueva elección que se verificará el día 5 de Julio próximo, a las once de la mañana, ante el señor alcalde y Junta local de primera enseñanza de Castropol.

Sólo podrán tomar parte en la elección los maestros nacionales propietarios, interinos, sustituidos y sustitutos que el día de la elección se hallen sirviendo escuela que radique en el partido judicial de Castropol, pudiendo presentar cada candidato la candidatura de un sustituto.

Sección por palabras

SE VENDE cordero lechal de Castilla en las carnicerías de Arrieta. Plaza del Progreso Teléfono 1698.

¡RAJOYENTES! ¿Tenéis vuestro aparato estropeado o deseáis adquirirlo por precio módico? Dirigiros a Trascorralles (Relojería).

SE VENDE a las puertas de Oviedo, la finca Monte Cerrado. Mide una hectárea setenta y seis áreas sobre la carretera de Oviedo a las Segadas. Informarán: Don Victor Galán-Librería y D. José Snavedra, Carretera del Cristo.

SE ALQUILA piso bajo, calefacción, cuarto baño, servicios de cocina y otros en sótano, huerta de 25 por 15 metros. Precio módico. Informes Marqués de Teveaga, 8, tercero, Izquierda.

SEÑORITA con conocimientos generales, buena letra, desea colocación (Oficina, caja, comercio, cosa análoga) Ofertas F. I. D. «Publicitas».

SE ALQUILAN pianos en Uria 6. Casa Blanco, Oviedo.

SE VENDE la finca llamada Sopena, Fuente de la Plata, propia para industria. Razón: Manuel Muñoz, Monte Cerrado.

ALQUILASE piso Fruela, 6, nueva construcción, ascensor, calefacción, cuarto baño, aguas corrientes, habitaciones. Informes: Fruela, 3.

CHOCOLATEROS. Se compra un G. I. E. Informarán: E. Riestra, Casimiro Velasco, 4, Mueblería.—Gijón.

PATATAS VIEJAS, especiales para siembra, muy baratas. Dueñas, 15.—Almacén de vinos

SE ALQUILA un piso amueblado en Santa Marina del Mar (Castro), próximo a la playa. Informar: al lado D. Salsufano Martínez.

SE OFRECE camarera de Hotel, para dentro o fuera de la población. Manuel Pedregal, número 3, bajo.

NUEVAS BANDAS para Escuelas y Centros. Escudos Nacionales. Librería C. Collada Uria 25. Oviedo.

SE VENDE coche diez caballos, buena marca, buen uso, precio módico. Informes: Garage Asturias.

VENDO CASAS, traspaso chigre, fondas, almacén vinos. Coloco dinero hipotecas. Victoriano Guzmán, Guillermo Estrada, 16, tercero.

PENSION ECONOMICA, desde 4 pesetas, buenas habitaciones, buen trato. Camas 1,50. Guillermo Estrada, 16, tercero.

SE VENDE motor eléctrico de siete y medio HP, y grupo electrobomba de un cuarto caballo sin desembalar. Razón: «Publicitas».

MUCHACHA que sepa de cocina, se necesita para establecimiento, Pérez de la Sala, 14.

MUJERES escribiendo, hábiles aprender oficio, dándoseles vivienda y salario. Escribir antecedentes. Apartado 99, G. Oviedo.

OPRECESE chofer mecánico para dentro o fuera de la provincia, particular o servicio público. Informes: «Publicitas».

SE DESEAN dos huéspedes en familia. Informes: «Publicitas».

NUEVO y suntuoso chalet, se vende baratísimo en Oviedo, sitio céntrico. Otro con gran huerta y jardín, instalación de agua y luz, al pie de Oviedo, propio para verano. Razón: Argüelles, 37, segundo. Teléfono, 4149.

SEÑORA desea habitación o piso pequeño, de ser posible en el «extrarradio». Ofertas al número 8780. «Publicitas».

CARRO de repartir, se necesita uno de ocasión y en buenas condiciones. Azcárraga, 43.

EN TURON La Veguina, se vende casa y dos fincas, junto o separado. Para informes en la misma, Rosa la de Cenón, o en Oviedo, José Torre. Plaza del Pescado.

EXTRAÑO de un reloj de oro de señora, ocurrido el pasado martes, en la Pola de Siero. Se gratificará a quien lo entregue en el «Bar Poleso» de dicha villa, por que es un recuerdo de familia.

VENDESE dos camas, mesa comedor, seis sillas, nuevo y barato. Pabellones Cuartel Infantería, de 11 a 5.

HABITACIONES con gabinete, sitio céntrico, se alquilan. Razón: Jesús, 16, tercero.

Accidente en la carretera de Buenavista

Un empleado de la fábrica de Mieres es atropellado por un automóvil, falleciendo en el Hospital

En la tarde de ayer, cuando el movimiento por la carretera de Buenavista era extraordinario, a la hora de subir al espectáculo que se iba a celebrar en la plaza de toros, ocurrió una sensible desgracia.

Atravesaba la carretera el empleado de la Fábrica de Mieres don Esteban Hévia Laguna, cuando un automóvil del servicio público tomaba la curva de la carretera de los Monumentos en dirección a la plaza de toros, teniendo la desgracia de alcanzar con el farol derecho a don Esteban, que quedó tendido.

Le condujeron inmediatamente en el mismo automóvil al Hospital provincial, donde los médicos se dispusieron a hacerle una operación, falleciendo momentos antes.

La desgracia fué presenciada por numeroso público, que acudió a prestar auxilio al infortunado don Esteban.

El conductor del vehículo fué conducido a la Comisaría, donde prestó declaración, pasando ayer a disposición del Juzgado, en cuyos calabozos quedó detenido.

La víctima era persona conocida en Mieres y gozaba de grandes afectos en la vecina villa.

Sección Bursátil

Bolsa de Madrid

(Facilitada por el Banco Asturiano)

Día 15 de Junio 1931

Table with financial data including 'Valores del Estado', 'Valores con garantía del Estado', and 'Acciones'.

Table with financial data including 'Valores con garantía del Estado' and 'Compañía Trasatlántica'.

Table with financial data including 'Acciones' and 'Obligaciones'.

Table with financial data including 'Obligaciones' and 'Otros valores'.

Table with financial data including 'Otros valores'.

Ayer se celebró la entrega del tendejón de la Junta de Obras al Pósito de pescadores, causando ello extraordinario júbilo

EL ALCALDE, A OVIEDO

En la mañana de ayer se trasladó a Oviedo el alcalde señor del Río, para entrevistarse con el gobernador civil.

Esta visita estaba relacionada con la huelga de cargadores y estivadores del puerto.

Con tal motivo se hizo cargo del despacho oficial el primer teniente alcalde don Gil Fernández Barcia.

La impresión del alcalde respecto a la solución del conflicto era optimista.

EL CERRO DE SANTA CATALINA

El alcalde señor del Río, recibió ayer la siguiente carta del ministro de la Guerra:

«Mi distinguido amigo: Recibo su atenta del 2 del actual, referente a la cesión a ese Ayuntamiento del Cerro de Santa Catalina, perteneciente al ramo de Guerra y desde luego pediré el expediente para estudiarlo y ver de complacer a ustedes.

Se reitera suyo afectísimo amigo que le saluda con afecto.—Azaña.»

TESTIMONIO DE GRATITUD

El cónsul de Nicaragua en Gijón ha dirigido una carta al alcalde, agradeciendo, en nombre del Presidente de aquella República, el acto de solidaridad prestado por este Ayuntamiento al dolor del pueblo nicaragüense con motivo de la catástrofe de Managua.

EL FERROCARRIL FERROL-GIJON

El alcalde de Vegadeo envió a su colega el de Gijón un B. L. M. en el que, a la vez que le comunica el paso del ferrocarril Ferrol Gijón sobre el río Eo, le indica la conveniencia de enviar un expreso telegrama de agradecimiento al ministro de Fomento por su justísima resolución.

Cumpliendo esta indicación el alcalde envió el telegrama indicado al señor Albornoz.

EL "LUTZOW"

El domingo, a las nueve y media de la noche, llegó al Muelle, de regreso de Habana y Galveston, el trasatlántico alemán "Lutzow".

Trajo para Gijón 116 pasajeros y zarpó a las diez de la noche.

EL ASUNTO DEL POSITO

Ayer tarde regresó de Oviedo, después de entrevistarse con el gobernador civil, una comisión del Pósito Marítimo, a la que el señor Vargas, que como se recordará fué comisionado por el Gobierno para resolver el asunto de la cesión del tendejón de la Junta de Obras, hizo entrega de una carta dirigida al ingeniero-director de la Junta señor Castro, disponiendo se verifique la entrega de dicho tendejón al Pósito, para establecer en él la Lonja de pescado.

Esta cesión se hace por el plazo de un año, comprometiéndose el Pósito a abonar un cánón anual de diez céntimos por ocupación de cada metro cuadrado. Se exceptúa de la cesión el local que ocupan los servicios de la Aduana, dentro del tendejón citado.

Si pasado el plazo de un año que se concede, continuase el Pósito ocupando el tendejón, el cánón se elevará a treinta céntimos por metro cuadrado, sin perjuicio de que la Junta ejercite su derecho al desahucio.

En la carta del señor gobernador se señalaba un plazo de 24 horas para la entrega, y se convino entre el señor Castro y la Comisión del Pósito, que mañana quede redactado el oportuno documento.

La noticia fué acogida con gran júbilo en el barrio alto, y los elementos del Pósito exteriorizaron su satisfacción disparando gran cantidad de cohetes.

SECCION MARITIMA

El día de ayer transcurrió durante la mañana con tiempo aturbonado y a la tarde cambió, luciendo el sol y continuando el resto del día con buen tiempo. Marcó el barómetro 771,2 milímetros y el termómetro 25, y soplarán brisas de dirección variable.

El pronosticador Lambrecht anuncia «Cafor y cielo nublado».

No se recibió el acostumbrado telegrama del Observatorio de Madrid.

Entradas

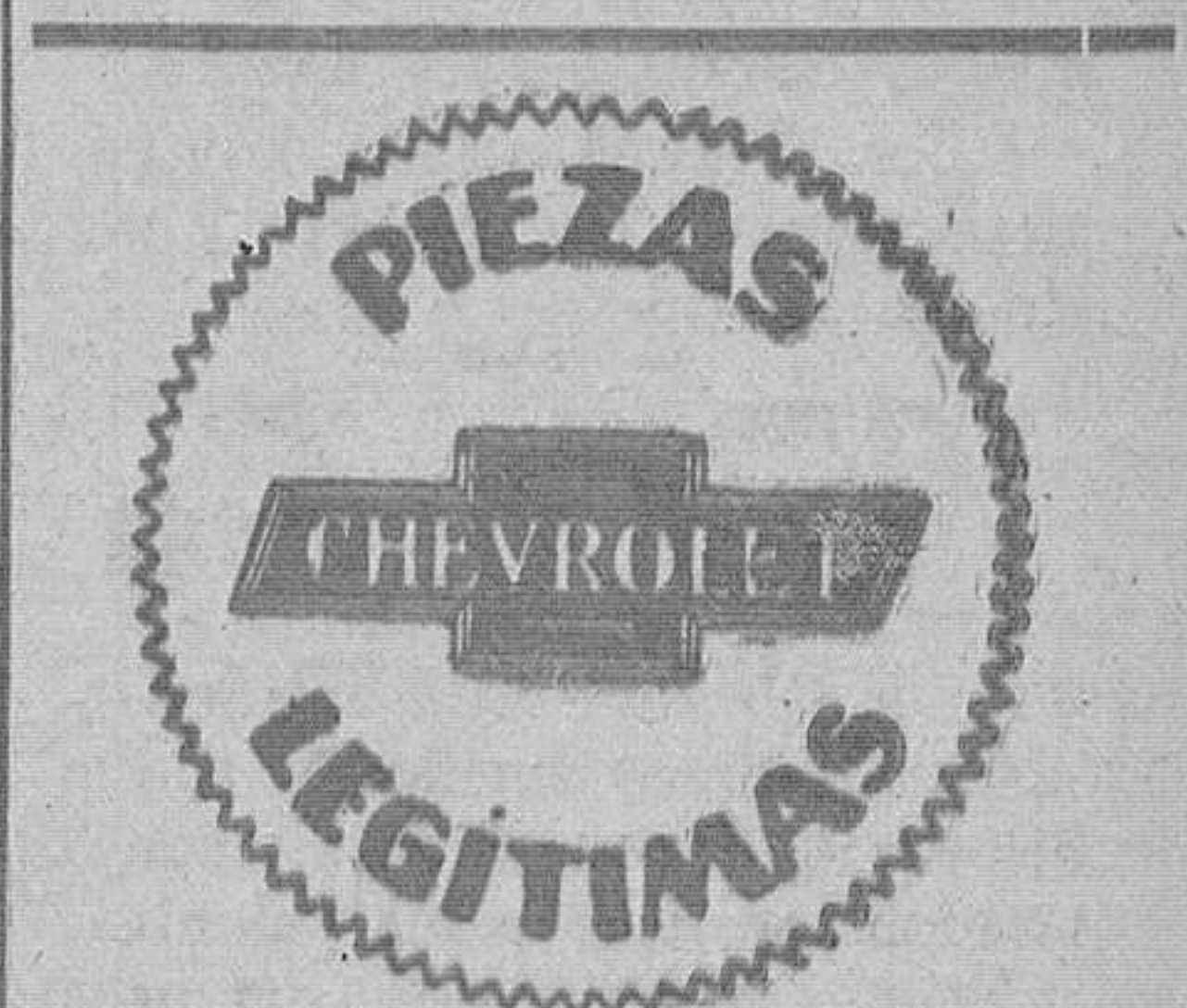
- List of arrivals including Lutzow, Urola, Ambota Mendi, Escolano, Covadonga, Rosario, Airoso, Cabo San Vicente, San Eduardo, Recalde, Sotón, M. Alegre, Toñín.

Salidas

- List of departures including Lutzow, Sotón, Araya Mendi, Fomento de Camariñas, Ribadesella, Melchuca, Josefa, Sinarga, Río Arillo.

Encargado Fábrica

Productos refractarios se necesita, Escribir a don Juan Villa, Ausias March, 34, Barcelona, detallando aptitudes y pretensiones.



Nuevos precios con baja, solicítenos a la Agencia CHEVROLET

Covadonga, 3 - Teléfono 3698 OVIEDO

Table with prices for various items like Llantas, Grapa, Tornillo, Tuerca, Corona, Correa, Cojinete, Bobina, Bateria.

PHOENIX ASSURANCE COMPANY LIMITED Londres. Compañía de Seguros contra incendios. ESTABLECIDA EN 1782. Depósito constituido con arreglo a la ley para garantizar sus operaciones en España. Delegado general para España: F. Ferrer Romaguera. Fontanella, 9, Barcelona. Subdirector en Asturias: Luis Botas Rodríguez. URIA, 19, BAJO.—TELEFONO 22-06

PARA LA SALUD DE SUS PIES PEDYKUR ANDA BIEN. PIES DOLORIDOS, CANSADOS, PESADOS, ARDOROSOS, LLAGADOS, INFLAMADOS, ETC. CALLOS Y DUREZAS. SUDOR EXCESIVO, FETIDO.

LA PROPAGANDA ELECTORAL

Los ministros de la Gobernación, Justicia, Guerra e Instrucción, tomaron parte en los mítines celebrados en Zamora, Levante y Granada, coincidiendo en aconsejar la candidatura de la Conjunción

En Alicante

Alicante.—Ha llegado a esta capital el ministro de la Guerra, que fué recibido por las autoridades y numeroso público.

Con el ministro llegó el alcalde de Madrid, don Pedro Rico.

Desde la estación se trasladó al Salón Monumental, en donde se celebró un acto de propaganda republicana. En el local se registró un lleno.

Hizo la presentación de los oradores el doctor Estruch.

Después hizo uso de la palabra don Pedro Rico, quien dijo que la revolución se completará después de este Gobierno de transición y cuando la nueva estructuración que va a darse al Estado permita una obra hondamente radical.

Habla por último el señor Azaña, quien resaltando la importancia de la labor a realizar por las Cortes constituyentes dice que la fecha del 28 de Junio ha de superar a la del 14 de Abril en eficacia revolucionaria.

En Valencia

Valencia.—En el campo de Mesalla se celebró el anunciado mitin de propaganda electoral del partido radical socialista.

Hablaron en primer lugar don Andrés Puig, Ballester Gosalvo y Botella Asensi, todos los cuales ensalzaron la revolución del 14 de Abril y la labor que han de llevar a cabo las Cortes constituyentes.

Después pronunció un discurso el ministro de Instrucción, don Marcelino Domingo.

Los republicanos españoles—di-

ce—fueron despertando su conciencia cívica hasta dar la brillante muestra del 14 de Abril. Ahora hay que mantener la soberanía del poder civil y para ello es necesario impedir que la Iglesia pueda actuar fuera de ella y el Ejército alargue su campo de acción más allá de los cuarteles.

El Gobierno, que ha empezado a realizar esa labor como uno de sus primordiales deberes, tiene también que establecer el imperio de la justicia social.

Una de las obras más fundamentales es la de la igualdad ante la cultura. Nada más irritante que ésta se abra para los ricos y se cierre a los pobres. Para evitarlo hay que ir a la escuela única, desde la primaria hasta la Universidad.

Hace notar que la democracia que conviene a la República es una democracia que lleve en sí la más alta expresión de autoridad. Los extremistas del proletariado no tienen derecho a quejarse. Deber dirigir la vista al Soviet ruso y advertirán que es hoy, después de muchos años de implantación, cuando se comienza a articular un programa de reforma social.

En Zamora

Zamora.—En el break de Obras públicas llegaron ayer el ministro de la Gobernación señor Maura y el director general de Seguridad señor Galarza.

Al límite de la provincia acudieron de Zamora y otras localidades a esperarles el gobernador, alcaldes.

Llegados a la ciudad, donde se les tributó gran recibimiento, se dirigieron al Ayuntamiento y después a la Diputación, donde se celebró una recepción.

Entre las comisiones recibidas por el señor Maura figuró una de la Cámara de Comercio y Cámara de la Propiedad, que le interesaron vivamente para que no se paralizasen las obras del ferrocarril a La Coruña, pues la paralización de dichas obras implicaría el que quedarán sin trabajo más de mil obreros.

EL MITIN EN LA PLAZA DE TOROS

Habló en primer término, para hacer la presentación de los oradores, el representante de la agrupación republicana radical señor Luemo, siguiéndole en el uso de la palabra el que representaba a la agrupación socialista don Pablo Quirinos.

Al levantarse para hacer uso de la palabra el señor Galarza, se le aplaude.

Dice, que hace un año estuvo en Zamora reunido con un numeroso grupo de amigos que comulgaban en sus mismas ideas, y que se le motejaba de loco cuando decía que la revolución era inevitable.

De que he acertado, de que estaba en lo cierto tenéis buena prueba, la mejor, y también de que revolución no significa desorden ni quebrantamiento de la autoridad, pues que la revolución triunfante es la que hoy gobierna y el orden en España es completo.

Se refiere a los principales problemas pendientes y a resolver, para decir que la resolución del problema de la tierra no es ni puede ser otro que la tierra sea del que la cultiva.

Con relación a la Iglesia y el Estado afirma que son campos bien desligados y que no hay para qué suponer que se van a conculcar los derechos de nadie, al contrario, lo que ahora hemos de hacer es que todos respeten los de los demás.

Tiene grandes elogios para la labor del ministro de la Guerra, que dice está preparando el ejército para que éste sea de la nación y no la nación del ejército.

Se le aplaude con mucho entusiasmo, que se enlaza con el que se testimonia al señor Maura al levantarse a hablar.

DISCURSO DE MAURA

Mi autoridad—comienza diciendo el ministro—ha quedado a la puerta, aquí no soy ni más ni menos que otro ciudadano cualquiera.

Recuerda también cómo hace un año, en otro acto celebrado en Zamora, predijo que la revolución y el triunfo de los ideales republicanos

no tardaría más de un año. Lo ocurrido el 14 de Abril es buena prueba de que estaba en lo cierto.

Sigue diciendo que hay dos clases de revoluciones, una catastrófica, como la francesa, y otra evolutiva, como la lentamente elaborada en Alemania. Manifiesta que este proceso evolutivo es el que ellos iniciaron y el que esperan seguir.

Dice que hay que mantener el principio de autoridad y recuerda los sucesos de Madrid, añadiendo que las autoridades encargadas de mantener el orden se pusieron en crisis manifestándose en forma pasiva, creyendo, equivocadamente, que con ello servían mejor a la causa de la República.

Desvirtúa los rumores y manifestaciones que se hacen en torno al problema catalán, que no es tal problema, puesto que en pleno acuerdo con lo pactado en San Sebastián, y próximas ya las elecciones constituyentes, el pueblo será el que diga la última palabra.

Refiriéndose al problema de la Iglesia, dice que lo que hasta ahora ocurría es que había verdadera confusión de poderes, interviniendo el clero en funciones que no les correspondían y habiéndose dado el caso de que alguien trató de ejercer presiones e imponer criterios intolerables al afirmar que monarquía y catolicismo eran consubstanciales.

Sigue recordando que hay un Concordato y que a él hay que atenerse. El Gobierno sabe bien que en España hay una inmensa mayoría de católicos y será pueril pensar que nosotros vamos a lastimarlos en sus

EN EL HOTEL PALACE

Unas afirmaciones del embajador de Italia al referirse a la política de su país y a la actitud de la Prensa española

Madrid.—En el Hotel Palace se celebró el banquete con que la colonia italiana ha obsequiado al embajador de su país en Madrid.

El citado diplomático pronunció un discurso afirmando que ya han pasado los tiempos en que Italia enviaba emigrantes harapientos. Ahora los italianos son protegidos con cuidado por el régimen fascista, que recomienda a todos el mayor respeto para las leyes de los países en que viven, según dais elevado ejemplo vosotros.

Por contraste—añadió—hay un sector de la Prensa española que juzga de manera injusta todo lo que se refiere a Italia, sin comprender que se trata de un caso de disciplina, único en el mundo, para el progreso de nuestra nación.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

El viaje del Cardenal Segura.—La candidatura socialista por Madrid.—Los acuerdos del Congreso de la Confederación Nacional del Trabajo

HABLANDO CON EL SUBSECRETARIO DE GOBERNACION

Madrid.—Esta madrugada recibió a los periodistas el subsecretario de Gobernación.

Se le preguntó si tenía noticias que dieran cuenta del paso del Cardenal Segura por la frontera.

Contestó que aún no y que según él creía no pasaría hasta más avanzada la madrugada.

Agregó que según le acababa de notificar el gobernador de Barcelona, la tranquilidad era completa. Las autoridades de la Generalidad le habían devuelto las visitas oficiales que les hizo con motivo de la toma de posesión.

Se le interrogó después acerca de si el Gobierno daría una nota sobre los motivos que le obligaron al alejamiento del Cardenal Segura.

No tengo noticias de ello—respondió. Pero en caso de que así se hiciera, no sería antes del Consejo de mañana.

Rogó a los informadores que hicieran constar que el Cardenal no había opuesto resistencia alguna a las indicaciones que le hizo la autoridad.

CANDIDATURA SOCIALISTA POR MADRID

Madrid.—El resultado para la proclamación de candidatos del partido socialista, ha sido el siguiente: Besteiro, 596 votos; Largo Ca-

creencias; al contrario, éstos tendrán los mayores respetos, pero pito que lo que no se tolerará de ningún modo es que los representantes de la Iglesia se salgan en sus actividades de sus privativas funciones, correspondiendo también a las Cortes adoptar acuerdos definitivos.

Se refiere después a lo que viene ocurriendo con determinados aristócratas. Si persisten en su huida suicida, allá ellos, dice, pues al fin lo que necesita el país son trabajadores y no quienes por su conducta merecen ser juzgados como parásitos.

En Granada

Guadix.—A la una de la tarde llegaron a esta población el ministro de Justicia y el señor Jiménez, siendo objeto de un gran recibimiento.

En la plaza de toros tuvo lugar más tarde, el mitin electoral, haciendo la presentación de los oradores el presidente de la Casa del Pueblo.

Jiménez Asúa relató las penalidades sufridas en el destierro por aquellos a quienes persiguió la Dictadura. Hizo después una apología del socialismo y añadió que hay que vigilar de cerca a los viejos políticos.

Don Fernando de los Ríos calificó de gloriosa la revolución del 14 de Abril y agregó que España va como una flecha hacia la consecución de sus ideales.

Se refirió a la creación de siete mil escuelas anuales, y hablando de la obra del Gobierno dice que no perderá la serenidad y que prepara una obra importante para presentarla a las Cortes.

El Gobierno—añadió—acometerá reformas para solucionar la crisis de los obreros del campo.

Terminó aconsejando se vote la candidatura de la conjunción republicana socialista.

En el Liceo se celebró después de los actos un banquete en honor de los oradores, asistiendo numerosos comensales.

Los obreros despedidos de la Fábrica de Armas

Interesantes gestiones de una comisión en Madrid

Independientemente de otras gestiones y encaminadas todas a lograr la readmisión de los obreros despedidos en las Fábricas de Armas, ayer nos visitó una comisión compuesta por los obreros Luis Rivero y Jesús González, de Oviedo, y Luis Díaz González, de Trubia, dándonos cuenta de su reciente estancia en Madrid, a donde fueron gracias a la protección de don Saturnino Escobedo, quien los llevó en su coche y los presentó en el Ministerio de la Guerra, diciéndoles el señor Azaña que sin pérdida de tiempo se interesaría por su situación para buscar pronta solución al problema.

De regreso a Oviedo han conversado—según siguen diciéndonos—con el jefe señor Patac, el cual les dijo que la readmisión de los aprendices, que son tres o cuatro, será cosa inmediata, cubriéndose después las bajas naturales con los que fueron despedidos, atendiendo a un riguroso turno de antigüedad. Todo ello mientras las Cortes aprueban los créditos necesarios con que solucionar en definitiva la antigua y lamentable cuestión que tantas gestiones ha provocado por parte de los más diversos elementos.

Los comisionados, se muestran muy agradecidos al señor Escobedo por su ayuda e intervención y nos ruegan lo hagamos constar así.

Finalmente nos dijeron que el próximo jueves, a las cinco y media de la tarde, tendrá lugar una asamblea en el Centro de la plazuela de San Miguel, 1, para dar cuenta de las anteriores gestiones.

Los comisionados han enviado desde Oviedo un telegrama de salutación al señor Azaña.

SECCION DEPORTIVA

La jornada ha sido un estoy como estaba

Con un finalista estábamos al finar la jornada del domingo anterior y con uno seguimos estando en la fecha del segundo encuentro de semifinales. El pronóstico de un triunfo del Betis se ha confirmado; pero un triunfo solamente compensable de la derrota en Ibañondo, con lo que areneros y sevillanos habrán de ventilar el pleito en un tercer partido.

Por dos a uno triunfó el Arenas en Ibañondo y por uno a cero perdió en Sevilla. En Madrid seguramente han de verse nuevamente las caras. El triunfo del Arenas cuenta con mayoría en los pronósticos. Pero qué razones hay para no creer en el del Betis? Equipo como el otro, fuerte y duro, y equipo que demostró repetidas veces saber jugar y tener ligereza.

Allá veremos quien puede a quien.

El Oviedo da la relación de situación de sus jugadores

El Oviedo ya ha dado a conocer oficialmente en qué situación coloca a los jugadores afiliados al Club en la pasada temporada.

Quedan retenidos, Oscar, Sión, Pálon, Estévez, Goyo, Lángara y Gallart.

Han firmado ya su ficha por el Oviedo y por lo tanto renovado su contrato, Avilesu e Inciarte.

En situación de transferibles se considera a Tonijuan, Alamo, Chus, Calichi y Paco Pérez.

Los demás quedan en libertad de acción para firmar por el Club que estimen conveniente. Y claro está que como tal Club puede muy bien ser el Oviedo, en realidad no puede decirse hoy por hoy que tales equipos dejarán de vestir la camiseta azul.

Gacetillas

ESPECTACULOS

Teatro Campoamor.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo sonoro.

Teatro Jovellanos.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo sonoro.

Teatro Principado.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo sonoro.

Salón Torneo.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo.



RIFA BENEFICA

En el sorteo verificado el día 15 de Junio de 1931, resultaron premiados los números siguientes:

Primer premio, con 100 pesetas, el número 11.838.

Segundo premio, con 50 pesetas, el número 6.765.

Tercer premio, con 25 pesetas, el número 8.170.

Cuartos premios, con 10 pesetas, los números 1.470 2.074 2.153 2.497 2.571 2.897 3.277 4.837 5.990 6.974 7.797 9.156 9.749 10.394 10.615 10.651 10.949 11.127 11.785 12.210.

SECCION OBRERA

En Oviedo

JUVENTUD SOCIALISTA ASTURIANA

(Sección de Colloto)

Se convoca a junta general extraordinaria que se celebrará hoy, día 16, a las ocho de la noche, en su domicilio social "Casa Moneda".

Se recomienda puntual asistencia.—El secretario, César Suárez.

EN LA DIPUTACION

VISITA DE INSPECCION

El vicepresidente, señor Álvarez, nos anunció que seguramente por la tarde, con otros diputados, giraría una visita de inspección a las obras del nuevo Manicomio.

EL SEÑOR PEÑA A HUELVA Ayer salió para Huelva el señor Peña, con objeto de tomar parte en la campaña electoral.

A TRABAJAR

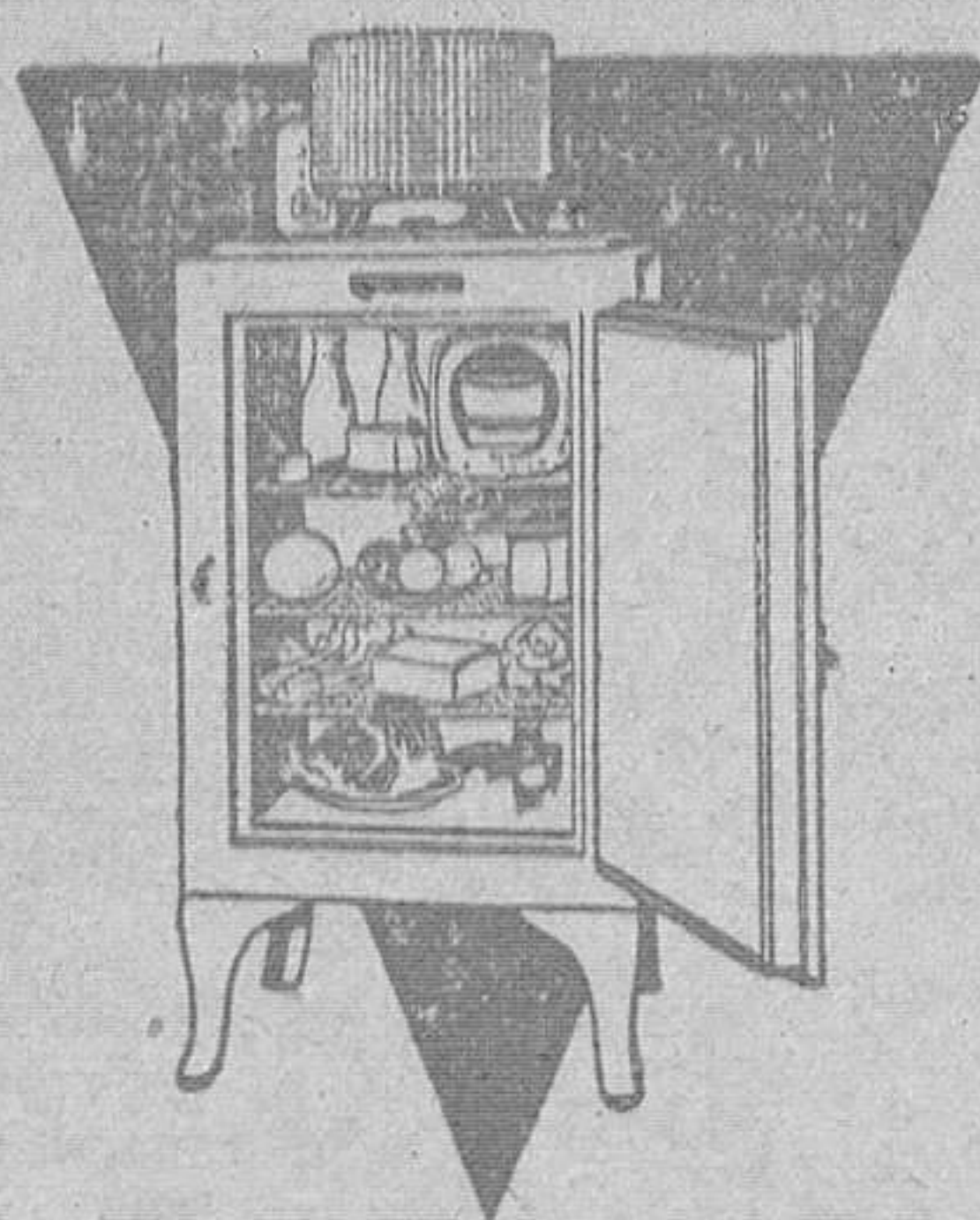
Para trabajar en la carretera de Grado a Rañeces salieron ayer 118 obreros de los 178 que se presentaron al llamamiento de la Diputación.

A 800 alcanzaba ayer el número de inscriptos en la Bolsa del Trabajo.

LA SESION DE HOY

Como martes, hoy celebrará sesión la Comisión gestora provincial.

La leche,
la manteca,
las legumbres,
la carne,
el pescado,
el vino,
no perderán nunca su primitiva frescura en la nevera eléctrica «REFRIGERATOR», la despensa ideal que conserva sin alteración todos los alimentos.
No necesita tubería de agua y desagüe
No necesita engrase,
No hace ruido,
No se desarregla jamás,
Gasto de fluido irrisorio.



GENERAL ELECTRIC

Refrigerator

Nevera eléctrica
Garantizada contra todo defecto de construcción y mal funcionamiento

AGENTE GENERAL PARA ASTURIAS:

ALBERTO M. AVELLO

Teléfono 11-08 OVIEDO Exposición: Uría, 72

DE LA HUELGA MINERA EN ASTURIAS

En el Congreso del domingo, convocado por el Sindicato Unico, se acordó por una inmensa mayoría la vuelta al trabajo, reanudándose las faenas en la totalidad de las explotaciones, excepto en Turón

La vuelta al trabajo

Hoy no queremos escribir más que unos breves renglones y con el fin principal de expresar nuestra satisfacción porque la normalidad vuelve a la cuenca minera, que es lo mismo que decir que vuelve la tranquilidad a Asturias, ya que las actividades de la mina representan un factor importantísimo entre los primeros que regulan la vida económica de la región, y sin el cual no será posible la consolidación del puesto conquistado y el avance en el camino del progreso provincial. Y como quiera que nosotros, conscientes de nuestros deberes y de la responsabilidad que tenemos como órgano de opinión que es LA VOZ DE ASTURIAS, propugnamos en nuestros sucesivos artículos la necesidad imperiosa y urgente de que la vida del trabajo se normalizara a costa de todo, por cima de todo, pero sin perjuicio de que las reclamaciones obreras se llevaran por cauces de legalidad, nos toca ahora congratularnos del buen criterio que imperó en el Congreso del domingo al acordarse, por el voto de una gran mayoría, casi la totalidad, la vuelta al trabajo. A nosotros, tal como se venían desarrollando los acontecimientos, con grave quebranto de grandes intereses, de los intereses de todos, nos pareció que la normalidad se imponía a todo trance y sin excusa. Porque no era posible sostener, sin daño gravísimo para los más altos intereses de la provincia, que amparan a tantas y tantas familias, una lucha entablada en tales términos. Porque era una lucha fratricida. Una lucha en que se enfrentaban unos hombres compañeros de trabajo para destruirse y aniquilar la propia, lo que más convenía sostener. Porque cerrada la mina ¿qué quedaba que hacer a esos hombres? Por eso vino la luz a iluminar los espíritus para imponer la solución. Era ya esperada, porque se rendía homenaje al buen sentido de los hombres dirigentes de este movimiento. Pero tranquiliza el ánimo la certeza de esa solución y el saber que la normalidad vuelve... Eso pedíamos. Y eso vemos con alegría. No queremos hablar de vencedores ni de vencidos. Debemos colocarnos en plano más elevado, porque hay insinuaciones que producirían disgustos y resquemor; y el momento es para que todos nos demos por satisfechos y cantar esa tranquilidad en las minas, en la vida del trabajo, con el deseo fervoroso de que dure mucho, que no se interrumpa nunca. Ahora toca hablar a la Conferencia nacional para que luego decida el Gobierno o las Cortes. Confiamos en quienes hayan de dar solución a los problemas de los hombres de la mina.

En Oviedo

EN EL GOBIERNO CIVIL
El gobernador dió cuenta ayer de que se había acordado la vuelta al trabajo por los elementos del Sindicato Unico Asturiano por una gran mayoría de secciones, y que ayer habían reanudado los obreros mineros el trabajo, excepto en las Hulleras de Turón, en donde espera que la dirección de dicha empresa dé órdenes para la reanudación de los trabajos, ya que por su disposición, y en virtud de los últimos sucesos, se había ordenado el cierre hasta nuevo aviso.

En Mieres

(De nuestro corresponsal)
EL CONGRESO DEL SINDICATO UNICO
Había despertado interés el Con-

greso minero celebrado por el Sindicato Unico para tratar sobre la fórmula presentada por el Gobierno para la solución del conflicto planteado por dicho Sindicato y aceptada por los delegados del mismo y si conforme a ella habría o no de volverse al trabajo.

Tuvo lugar en el Teatro Novedades, siendo numerosos los asistentes. Dió comienzo a las once de la mañana, durando hasta las tres de la tarde.

Declarada abierta la sesión, el vicepresidente del Sindicato, José Prieto, hace uso de la palabra, ex-cusando la no asistencia del presidente por tener enfermo uno de sus familiares. Expone el objeto del Congreso, en el cual ha de discutirse la fórmula presentada por el Gobierno y si conforme a ella ha de volverse al trabajo, discutiendo a la vez sobre la actuación de los delegados. Advierte que como se ven un tanto excitados los ánimos ha de aconsejarse a todos una discusión, aunque acalorada, serena, pero nunca apasionada.

Se pasa a dar lectura a las credenciales presentadas por las secciones asistentes, que lo son de Carbayn, Viso, Comba, Bóo, Piñeres, Barros, Ujo, La Felguera, Veguín, Turón, Requejo de Turón, San Tirso, La Braña, La Nava, Figaredo, Vega del Rey, Moreda, Urbiés, Villayana, Los Pontones, Ciaño-Santa Ana, Carcarosa, La Nueva, Lada, Santo Andrés, Zorera, Otiello, Mieres, Sama, Acebedo, Hueria de Urbiés, Ribota y Blimea.

Seguidamente se forma la mesa de discusión, siendo elegidos para la misma: Presidente, José María Toral; vicepresidente, José García; secretario de actas, Isael Zapico; secretario de notas, Joaquín González.

Habla en primer término Toral, advirtiéndole que va a tratarse si se ha de ir o no al trabajo, como asimismo sobre la actuación de los delegados que fueron a Madrid al Congreso de la Confederación, no estando dispuesto admitir otras discusiones que no se ajusten a estos extremos.

El secretario del Comité Sindical pasa a dar cuenta de la actuación del Comité hasta el día de la reunión del Congreso de la Confederación Nacional. Dice que el Comité no ha hecho más que cumplir los acuerdos tomados en el último Congreso del Sindicato Unico con relación a la petición de aumento de salarios y disminución de jornada. Refiriéndose a la fórmula de arreglo presentada por el gobernador dice que fué rechazada por ellos por tres veces consecutivas porque no llenaba las aspiraciones de la clase obrera. Alega que la lucha por la consecución de las reivindicaciones no podía tener seguridades de triunfo si esta no era secundada, como así ocurrió, por la Confederación Regional.

Para hacer aclaraciones habla uno de la Regional, que expone detalladamente las causas por las cuales no fué la Regional al paro como se había asegurado.

Benjamín Escobar se refiere a la fórmula presentada por el Gobierno y que hubieron de aceptar en principio porque era el único recurso al no llevarse a cabo el paro total en toda la provincia.

Intervienen varios delegados para hacer aclaraciones en este sentido, promoviéndose un fuerte y largo debate.

Ceferino Álvarez, delegado que en compañía de Escobar asistió al Congreso de la Confederación, expone sucintamente todas sus actuaciones en Madrid y cómo ha sido tratado en el Congreso citado el asunto relacionado con la huelga de Asturias y los incidentes que el mismo ha dado lugar, haciendo cargos al señor Escobar con el cual no había estado de acuerdo en ciertos extremos relacionados con la citada fórmula.

Interviene el secretario del Comité Sindical, quien recaba para sí y sus compañeros cuanta responsabilidad pudiera haberles en cuanto a lo que se refiere al movimiento huelguístico. Habla sobre la fórmula del Gobierno como solución, y dice que, a su juicio, es una alfa y

que cree en la ineficacia de dicha Conferencia, haciendo constar a la vez que con ella puede decirse que no se ha alcanzado ventaja ni éxito alguno. Se extiende en consideraciones sobre la labor del Comité Sindical apuntando los errores que, a su juicio, pudo haber en la actuación del mismo. Al referirse a la actitud adoptada por la sección de La Felguera, hace algunas manifestaciones, que interrumpen un miembro de aquella sección, romoviéndose con tal motivo un fuerte altercado.

Un largo debate continúa, y, por fin, se procede a someter a votación entre las distintas secciones que han presentado credencial, si ha de volverse o no al trabajo con la fórmula propuesta por el Gobierno.

Por la vuelta al trabajo se pronuncian treinta y dos secciones y en contra votan El Viso, Requejo de Turón, Vega del Rey y la de Urbiés.

Seguidamente se pasa a nombrar una ponencia para que asista al Congreso extraordinario que deberá celebrarse el día primero de Julio próximo y en el cual habrá de discutirse y enjuiciar la actuación del Comité Sindical y otros extremos importantes relacionados con la marcha de la huelga minera.

Son designados dos delegados por cada sección comarcal. Por Mieres, José María Toral y Jesús Posada; por Turón, Ramón Álvarez y José García Álvarez; por San Martín-Laviana, José Varela y Pedro Pérez; por Sama, José García y Herminio del Valle, y por Carbayn, Jacinto Villa Aller, Amador Pérez y Félix Bueyo.

Para asistir a la Conferencia Nacional convocada por el ministro de Trabajo, después de un largo debate, se designan a Benjamín Escobar y Crispulo Gutiérrez. Este vuelve a insistir de que va a allí con la convicción de que nada habrá de conseguirse en beneficio de los obreros, pues siempre ha creído en su ineficacia. Acepta la designación por disciplina.

A las tres y minutos se dá por concluida la sesión.

AL TRABAJO

Ayer, y conforme a lo acordado, se reintegraron todos al trabajo,

PROFESIONALES

R. MIYARES
Especialista en Garganta, Nariz y Oídos
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Gil de Jaz, 8, entresuelo. Teléfono. 2700

GONZALEZ -- GRANDA
GARGANTA, NARIZ Y OÍDOS
Consulta de 10 a 1 y 3 a 5
Independencia, 22. — Teléfono 2494.

OVIEDO.
Médico especialista **Valentín Fernández**
VIAS URINARIAS
PIEL Y SECRETAS. De 10 a 1 y de 4 a 6
OVIEDO
Uria, 21. (Al lado del Gobierno Militar)

Sanatorio Santa Rita
COLLATO
Enfermedades nerviosas y mentales. Dos fincas independientes para señoras y caballeros. Director propietario, Laureano Sánchez, especialista. Teléfono 15-99-3
Tranvía a la puerta. Consulta, de 10a 1 y de 3 a 5. Reglamentos a petición.

Doctor Godofredo Robles
Enfermedades de la Matriz, Partos y Cirugía General (Diatermia). Rayos Ultravioleta. Baños de luz, etc. Prácticas todos los años en los Hospitales de las capitales de Francia, Inglaterra, Alemania, Austria, etc. Consulta de 11 a 1. Uria, 21.

Julio R. Fontán
Especialista: estómago, intestinos, hígado
De 10 a 12 y 2 a 4
Uria, 28, segundo. — Teléfono 35-50
OVIEDO

Médico Especialista Leopoldo Escobedo
Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina. — 10 a 1 y 3 a 5.

Sanatorio CELESTINO ALVAREZ
Enfermedades de la matriz
Vacunas, Diatermia
Operaciones, etc.

EL SEÑOR
D. Samuel Alonso
Fernández

Falleció en la Habana el día 3 de Junio de 1931, a los 52 años de edad

R. I. P.

Su desconsolado padre don Miguel Alonso Cabal «El Ferreru» (del comercio de esta plaza); madre política doña Flora Fernández; hermanos don José, don Nicolás, (ausente), don David, doña Otilia, doña María, don Agustín (ausente), doña Angelita, doña Amparo, doña Isabel, don Ramón (ausente), doña Carmen, don Francisco; doña Flora, don Celestino y doña Luisa; hermanos políticos, tíos, primos y demás familia. Ruegan a sus amistades le tengan presente en sus oraciones.

con excepción de Turón, que no ha abierto sus explotaciones, confiándose en que lo hará esta semana.

Sucesos locales
ROBAN EN LA ASOCIACION DE CARIDAD

El administrador de la Asociación de Caridad, don Maximino García, presentó ayer una denuncia manifestando que el día 14, a las diez de la mañana, había sido llamado por teléfono anunciándole que en las oficinas de la Asociación de Caridad, sitas en la calle de Altamira, se había cometido un robo.

Trasladóse inmediatamente a los locales, comprobando que la puerta había sido violentada, así como los cajones del mostrador, de donde se llevaron dos bolsas de tela, conteniendo una de ellas 75 pesetas y otra 44 en monedas de crupo níquel y plata de 0,50 pesetas. Del cajón llevaron 42 pesetas.

Los ladrones dejaron otra bolsa con 34 pesetas en el cajón, que fué trasladado de un sitio a otro.

ATROPELLADA POR UNA BICICLETA

A Pilar Fernández Sinedriz, la atropelló una bicicleta ayer en la calle de Argüelles, ocasionándole varias heridas leves, de las que fué asistida en la Casa de Socorro, presentando la correspondiente denuncia.

Periódicos atrasados
de todos tamaños se venden en «PUBLICITAS»

ADOLFO P. VILLAPADIERNA
Especialista en enfermedades del aparato digestivo. — Consulta de 10 a 12
Fuertes Acevedo, 8 — Teléfono 1501.

LUIS DE SAN JUAN
Especialista PIEL, SIFILIS, VENEREO
Consulta de 11 a 1 y de 5 a 8.
Campanas, 30. 1.º

Santiago Melón
Médico-Interno del Manicomio de Burdeos
NERVIOSAS Y MENTALES
Campanas, 1. 3.º De 11 a 1 y 4 a 6.

José Fernández González
Enfermedades nerviosas y mentales.
Jefe clínico del Hospital Psiquiátrico de la Beneficencia provincial
Consulta: de 11 a 2 y 3 a 5
URIA, 50, 2.º Teléfono 2816

Mariano Fernández
Especialista en enfermedades del Estómago, Hígado e Intestinos
RAYOS X
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 7
Uria, 33 pral. OVIEDO Teléfono 1927

Miguel Caso de los Cobos
MEDICINA GENERAL
Especial Estomago, intestinos e hígado
Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5
Gil de Jaz, 3, bajo, izquierda. — Tef. 4045

Guillermo López
del Dispensario Antivenéreo
Piel - Venéreo - Sifilis
Diatermia - Rayos ultravioleta
P. Constitución, 9 — Teléfono 11-88

Manuel Collantes A. Buyla
Médico del Hospital Provincial
Especialista en Garganta, Nariz y Oídos) del Instituto Hispano-Americano de Otorrinolaringología del doctor Tapia.
Especialista de la Cruz Roja
Consulta: de 10 y 12 a 1 y de 3 a 5
Uria, 25, 1.º Teléfono. 31-28. Oviedo

EN LA AUDIENCIA PROVINCIAL
De la combinación de magistrados que afecta a esta Audiencia

¿IMPRUDENCIA DE QUIÉN?
La tarde del 14 de Septiembre de 1930 se celebraba importante partido de fútbol en Gijón.

Transportando a algunos "amateurs" del arte balompédico, caminaba con su auto por la calle de Ezcurdia el chofer Ramón Fernández Busto. En esto, la anciana Laura Robledo, que terminaba de dar la sinhuera con su amiga Marina Sandoval, sin percibirse de nada, acaso pensando en algo de lo que acababan de hablar, se puso a atravesar la calle, rozando con la aleta izquierda del auto de Ramón y sufriendo contusiones. En el mismo coche se la condujo primero a la Casa de Socorro y, una vez curada, a su domicilio.

Las contusiones tardaron en curar cuarenta días.

Vista ayer la causa que con tal motivo se instruyó, Fernández Busto se declaraba inocente, mientras la perjudicada y su amiga ni se explicaban el accidente. Laura había dicho en el Juzgado que acaso su aturdimiento...

El fiscal sostuvo la acusación, estimando que hubo imprudencia por parte del mecánico, sin dejar de reconocer que pudo haberla también por la de Laura.

En esto se fundó el abogado defensor señor Merediz para interesar una sentencia absolutoria; no es posible imprudencia por ambas partes.

ROBO, NO; HURTO

Otro juicio se celebró ayer ante la Sección segunda de lo criminal. Se acusaba a Pedro Puerto Rodríguez de haber robado una bicicleta en un pueblo del partido de Cangas de Onís.

De sus manifestaciones dedujo el fiscal que sólo se trataba de un delito de hurto, por el que le acusó; no tomando en cuenta el otro delito de uso de nombre supuesto de que también se le acusaba.

Y el abogado defensor señor Blanco de Tapia, habida cuenta que su patrocinado estaba incluido en los beneficios del último Decreto de indulto, se conformó con la petición fiscal.

DE LA COMBINACIÓN EN LA MAGISTRATURA

La firmada últimamente y que apareció en la "Gaceta" llegada ayer a Oviedo, afecta a nuestra Audiencia, de la que, a instancia propia, es trasladado a magistrado de Toledo don Angel Martínez Mendivil. Pasa a presidente de la Provincial de Orense don Obdón Colmenero, a quien seguramente place ir a ocupar tal cargo a su lugar de nacimiento.

El presidente de la Audiencia Provincial de Pontevedra don Policarpo Fernández Costes viene a Oviedo como magistrado de la Audiencia Territorial.

Aparte esto, en la combinación a que nos referimos se considera con categoría de magistrado del Tribunal Supremo a nuestro vecino el Excmo. Sr. D. Félix Álvarez Santullano, confiriéndole el cargo de presidente de la Audiencia Territorial de Madrid, por lo que le felicitamos.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY
Sección primera

Villaviciosa. — Contra Francisco Muslera Tuero, Aniceto Valdés Rivera, Jesús Tuero Pérez y Benigno

NO HACE FALTA ADELGAZAR

para ser Elegante, pues un Warner's le proporcionará la mas elegante silueta que Vd. pueda desear porque un WARNER'S está científicamente ideado y bien hecho

Warner's

VENTA EXCLUSIVA
CASA AMPARO
MADALENA, 18 y FIERRO, 19
Teléfono 2294-OVIEDO

Muslera Tuero, por lesiones. Abogado, señor Lucio Suarpérez; procurador, señor Alonso.

Oviedo. — Contra Fernando Feguera Menéndez, por estafa. Abogado, señor Garnacho; procurador, señor Casariego.

Sección segunda
A las diez y media. — TINEO. — Contra David Rodríguez Montoto, por lesiones. Abogado, señor Fernández Cuervo; procurador, señor Alonso.

A las once. — GIJÓN. — Contra Benigno Sánchez González, por tentativa de homicidio. Abogado, señor Vigil Revuelta; procurador, señor Cabañas.

A las once y media. — SIERO. — Contra Joaquín Candanedo González, por lesiones. Abogado, señor Suárez; procurador, señor Gómez.

SENTENCIAS
Gijón. — Absolviendo a Cristóbal Cotlaín, de supuesto delito de lesiones por imprudencia.

Siero. — Absolviendo a Martín Martínez, en causa por lesiones.

Gijón. — Condenando a Luis Díaz González, por injurias a la autoridad a un mes y un día de arresto mayor.

Lena. — Condenando a Leopoldo Ordóñez, por disparo y lesiones a un año, diez meses y veintidós días de prisión correccional.

TRIBUNAL INDUSTRIAL
Señalamientos para hoy:
Juicio

Gijón. — Ramón González Carreño con don Benito Martínez, en reclamación de salarios.

En la Plaza de Toros
La banda "El Empastre", espectáculo de gran cartel

De buena gana perderíamos el espacio reservado a reseñar esta fiesta, en disquisiciones acerca del maridaje que con la gracia ha de tener el arte para que no sea solo una muñeca. Casi ya está dicho: el arte es siempre gracioso, porque es una gracia espiritual.

Pero ayer, en la plaza de toros, el arte se ha reído y "toda la plaza" con él.

El festejo es fino; merece la pena de verlo y entonces no es pena, no, es alegría sencilla. Los profesores de música que han triunfado durante todo el invierno en París, tienen de sobra méritos para continuar por España sus triunfos, sin recurrir, por necesidad, a auxiliares de relleño. "El Empastre" no está formado por unos cuantos atrevidos que viven como pueden, sino por unos reales y verdaderos artistas que, todos juntos o individualmente, están facultados para vivir de su hermosa profesión. Se han vestido jocosamente y son jocosamente dirigidos, acaso impulsados por razón de un estudio psicológico de la masa. Si anunciásemos un concierto, nadie iría; le sirven en broma, y vistos tras del celaje de ésta, el público dice: "¡Pero si tocan muy bien! ¡Bravo!" Y aplaude a rabiar.

Aquel "bombero" matador, que salió abriendo plaza, torea muy requetebien; mucho mejor que toreadores de trajes de luces y todo, y no lo decimos por los que se entendieron con los dos becerretes añejos siguientes al del "bombero", que no deben de figurar en un espectáculo así. Primero para que no hagan el ridículo los que quieren tomar en serio la muerte de cucarachas y después por que es abrir la puerta al ridículo a la fiesta grande de los toros. "Empastre" a todo pasto; que si anuncian solo a la banda con su "bombero" y sus "baturricos" sobra espectáculo para llenar la plaza.

Despacho recetas de Sres. oculistas.

TODO EL MUNDO lee los anuncios de «La Voz de Asturias» y por esto son los que dan el mejor rendimiento

DE AQUÍ Y DE ALLÁ

Lo que se piensa en el extranjero del cambio de régimen

Siempre es interesante saber lo que se piensa fuera de España acerca de la caída de la monarquía y el advenimiento de la República.

Lo interesante es esto: —¿Qué piensa de España este señor que va conmigo en el departamento del tren?

Pero "este señor" es el inglés de marras, a quien le ha dado la real gana de no pensar. Y como no hay por aquí un francés a quien le dé la republicana gana de lo contrario, será forzoso esperar el turno en el vagón restaurant y elegir una mesa apropiada.

Los ingleses son herméticos, adustos, y no hablan más que cuando les molestan. En cambio los franceses son expansivos por naturaleza; dicen a donde viajan, luego lo preguntan, ofrecen un pitillo (gran introductor de conversación) y acaban enumerando todo su árbol genealógico.

—Messieurs les voyageurs... Deu xieme serie.

Paso al vagón restaurant y me siento junto a un muchacho joven curtido por muchos climas y un anciano de grandes barbas patriarcales.

Un detalle cualquiera nos ha puesto en conversación. El joven es un alemán de Mannheim, que viene del Senegal, y el anciano es un parisino procedente de Argelia. El alemán es un viajante, ha estado en Oviedo y conoce a los hermanos Masaveu. El francés ha estado en San Sebastián y en Barcelona.

He aquí la tesis del alemán:—España está de enhorabuena; ganará mucho con la República, como han ganado los alemanes. Las personas que están al frente del Gobierno son cerebros fuertes, robustos, y el primero de todos, Alcalá Zamora. Prieto es el que le sigue en fortaleza mental, y conseguirá salvar la moneda contra la absorción capitalista extranjera. La caída de la monarquía española era irremediable; no por ser española, sino por ser monarquía. España es rica con sus dos tercios de tierra productiva. Más lo será cuando dividida ésta, to-

de el país esté en plena producción. No hay motivo para que la pesada esté baja. España no debe nada a nadie más que a sí misma. Es como si el hijo le debiera dinero al padre y la hermana al hermano. España tiene un gran porvenir.

He aquí la opinión del francés:

—El pueblo español adoraba (sic) al rey, pero no podía ver a la reina, y por causa de ésta ha caído la familia real. La reina inglesa no ha entrado jamás en la simpatía de los españoles; en cambio el rey era el idolo. Recuerda que él (el francés) estuvo una vez en una corrida de toros en San Sebastián. Allí estaba toda la familia real. El palco, magníficamente adornado. ¡Qué elegancia! ¡Qué distinción! Era una gloria contemplarlo. Todo el mundo, puesto en pie, ovacionó a la familia real. El rey, también de pie, saludaba a todo el mundo sonriendo. Aquel espectáculo fué inolvidable. España sabrá bien lo que ha hecho, pero...

Véase lo curioso de dos psicologías. El alemán, que tuvo un emperador hasta antes de ayer, cree que la República salvará a España. El francés, republicano de origen, es un enamorado de la monarquía. Muchas veces me he preguntado cómo los franceses que se emocionan y pierden el sentido ante el boato de la realeza, la magnificencia de la Corte, el resplandor de los uniformes, el deslumbramiento de las grandes paradas, cómo han podido aceptar la República, que por encima de todo es o debe ser austeridad y democracia.

El caso es que durante el transcurso de la comida el alemán se ha manifestado como un acendrado demócrata y el francés como un gran megalómano.

Omito mi participación en el diálogo, que no hace al momento.

El francés ha preguntado:

—¿Pero cómo han podido los españoles traer la República sin hacer antes una revolución?

—A lo que el alemán ha contestado:

—Porque los españoles eran republicanos sin saberlo, y no han tenido que abrir batalla contra nadie.

Y después de levantar los tres nuestra copa en honor de mi España, nos fuimos a nuestro respectivo departamento, cuando el tren, metido por el cañón del Ródano daba vista a las luces de Ginebra.

Antonio J. ONIEVA.

DE LA VIDA MUNICIPAL OVETENSE

Pasa de cuatrocientas el número de casas a cuyos propietarios se obliga al pintado de las fachadas

EL PINTADO DE LAS CASAS

Pasan de cuatrocientas las denuncias presentadas por la guardia urbana de fachadas de edificios que no han sido pintadas desde varios años.

Como es propósito de la Alcaldía obrar con mano dura en este asunto, pues, aparte de lo que en estética ha de ganar la población, se dará por algún tiempo ocupación a buen número de pintores, estos días el Negociado correspondiente viene oficiando a los dueños de tales edificios a fin de que pinten sus fachadas, para lo cual se les concede el plazo de diez días.

Para algunos transcurrió ya ese plazo, por lo cual se les impuso una multa, como primer correctivo; y, al concederles un nuevo plazo se les conmina con multa mayor, realizando seguidamente las obras por su cuenta y pasando al propietario la factura del importe, que no será pequeño de hacerse por administración.

Las comunicaciones recordando la obligación de pintar fachadas, que ayer se firmaron, alcanzan a los propietarios de los siguientes edificios:

Números 43 y 45 de la calle de Marcelino Fernández; 38 de la de San Juan; 3 de la Plaza de Portier; 8, 10 y 12 de la de la Rúa; 1 de Alvarez Lorenzana; 10 y 11 de la Plaza de Alfonso II El Casto; 18 de Sanz y Fortés; 15 de San Juan; 9 y 3 de Altamirano; 2 y 12 de Santiago Ramón y Cajal; del 13 al 19

de la del 9 de Mayo; 1, 2, 3, 6, 22, 24, 26 y 28 de Foncalada; 1, 6, 4, 10, 16, 18, 20 y 22 de San Bernabé; 3 y 5 de la Plazuela de los Vizcainos; 6, 8, 10, 11, 15, 17, 21, 25, 28, 27, 31 y 32 de la de Cavada.

HAY QUE REPARAR ESA FACHADA

Se ha oficiado reiteradamente a don José Alvarez para que, con apercibimiento de lo que haya lugar, proceda en el término de tercer día a realizar obras de carga de las fachadas de la casa número siete de la calle de Pérez de la Sala, por ocurrir desprendimientos que constituyen un peligro para el viandante.

ORDENES NECESARIAS

El señor Alcalde ofició al jefe de la oficina técnica municipal a fin de que se compruebe si todos aquellos que tienen solicitadas licencias de obras se hallan en posesión de las correspondientes autorizaciones, así como si al dar por terminadas dichas obras éstas se ajustaron a los planos presentados y con arreglo a los cuales se les autorizó.

SOLICITANDO ESCUELAS

Han presentado solicitud pidiendo plaza en el concurso para la provisión de escuelas: don Vicente Prado, doña América García, doña María Leontina Alvarez y doña Amparo Sánchez Martínez.

UNA PLAZA DE CHOFER

Don Pedro Valdés también solicita una plaza de chofer en el Ayuntamiento.

EN EL GOBIERNO CIVIL

Las gestiones del gobernador para buscar solución al conflicto planteado por los obreros de los muelles de Gijón

El señor Vargas estuvo reunido desde las nueve de la mañana de ayer con una comisión de obreros cargadores del puerto de Gijón, que juntamente con los patronos continuaron las gestiones para llegar a una solución en las reclamaciones que tienen presentadas.

Ayer por la tarde continuaron las gestiones. El señor gobernador lamentaba que se hubiesen interrumpido los trabajos en el puerto de Gijón por una confusión habida, ya que los patronos se habían colocado en una actitud de transigencia que es justo en reconocer.

Después, el señor Vargas, habló con los representantes del Pósito Marítimo de Gijón, que les dió cuenta de haber cedido el tendejón que

Para mañana

Un manifiesto electoral

Don Pedro Pidal y Bernaldo de Quirós, nos ha pedido que, en hoja volandera independiente de las páginas de LA VOZ DE ASTURIAS, y acompañando a uno de sus números, demos al público su manifiesto electoral, con todo su texto amplio y robusto, en el que el autor discurre a lo singular, muy fuera de lo común, con perfecta originalidad individual, ya en lo político, ora en lo filosófico, sin que falten alusiones de un romanticismo teológico muy suyo. Había de salir a la calle este importante documento, precisamente con el número de hoy; pero habida cuenta de la copiosa tirada de LA VOZ DE ASTURIAS, era tarea morrocotuda de realización punto menos que imposible, la de plegar los ejemplares juntos con el periódico a tiempo para servir éste a la hora de los demás días, a todos nuestros lectores de la capital y demás Municipios asturianos. Decidimos incorporarlo al texto del número de mañana.

Es don Pedro muy conocido en Asturias, cuyos distritos de Belmonte y Luarca ha representado en el Congreso de los Diputados. Después fué nombrado senador vitalicio, habiendo perdido esta poltrona del Senado, por Decreto dictatorial del Gobierno provisional de la República, que anda muy a mal con cuanto sea gracia y privilegio. Anhela ahora volver al Congreso, para discutir el proyecto de Constitución y llevar a ésta sus fuertes ideas de cristiano viejo, hasta hacer de Su Santidad un Papa constitucional.

Bien seguros estamos de que ha de dar en el blanco este cazador de fama bien ganada. Gran tirador de pichón, no es todo colombino. Hombre recio de las montañas, trepa por ellas y las escala hasta dar con la pieza que busca y desafiar al oso en singular combate. Hasta la hora presente, ha sido don Pedro vencedor de fieras. ¿Serán más bravos que éstas los candidatos republicanos? Don Pedro se presenta retador, enfrentándose gallardamente con unos y con otros en la contienda electoral. Y hasta ofrece ventajas, porque él no adoptará ninguna garantía contra trucos electoreros, ni designará interventores que amparen su derecho. Va solo y va con todos, ya que si bien en su candidatura está escrito su nombre solamente, unas líneas de puntos suspensivos indican, a las claras, que se admiten socios. Tampoco se opone a que de las candidaturas de los otros, se elimine un nombre sustituyéndolo por el suyo apostólico con sus ilustres apellidos.

Este hombre formidable se ha de hacer temer en la lucha. Es un hombre de acero. Lo funde en Mieres, y una tarde en plena sesión del Senado, hizo temblar a los venerables abuelos de la patria, mostrándole una pistola de marca mayor.

En fin, lector, tu verás mañana su manifiesto electoral, y convendrás con nosotros en que aquello es el Evangelio. Por lo menos, quiere serlo.

LA VOZ DE ASTURIAS

es el periódico de más tirada y venta de toda la provincia

EN EL MUSEL

Se plantea la huelga de los cargadores del puerto

(De nuestro corresponsal)

A pesar de que se había anunciado que los obreros cargadores y estivadores del puerto, asociados en la Casa del Pueblo, accedían, a requerimientos del gobernador, a diferir el planteamiento de la huelga que habían acordado iniciar ayer si no se atendían diversas peticiones formuladas a los patronos, es el caso que ayer no acudieron al trabajo y surgió el conflicto.

Parece ser que ello se debe a que, si bien es verdad que hubo por parte del gobernador una invitación para el aplazamiento de la huelga, la comisión a quien expuso el señor Vargas este deseo le indicó que aún teniendo la mejor voluntad en el presente caso, por fuerza había de someterse a la decisión de la asamblea de la organización obrera.

Esta asamblea se reunió el domingo por la noche, y acordó plantear la huelga ayer lunes.

Los obreros de la Junta de Obras del Puerto, que tienen a su cargo el accionamiento de todos los cargaderos, han formulado también peticiones de mejoras de jornales y de otra índole, que suponen, en total, medio millón de pesetas al año; pero el ingeniero-director señor Castro, emprendió determinadas gestiones acerca del ministro de Fomento y los obreros de la Junta esperan el resultado de las mismas. Por lo tanto, los cargaderos siguieron trabajando ayer normalmente, pero limitándose el personal a cargo de los mismo, al estricto cumplimiento de su función normal, sin realizar ningún otro trabajo que pudiera suplir la falta de estivadores.

Con esto ocurre que por los car-

gaderos del ferrocarril del Norte se cargaron ayer los vapores "Sotón" y "Nuestra Señora del Carmen", hasta donde permitió la falta de estivadores para el acondicionamiento de la carga, y por el ferrocarril de Langreo se cargó el "Senra", que salió ayer con carbón para consumo, y se cargarán el "Maruja y Aurora", el "Valentín Ruiz Senén" y otro vapor.

Permanecen en el puerto, en espera de que se solucione el conflicto, entre otros buques, el norteamericano "Kingeton", que trae 400 toneladas de madera; el "Cabo Santa María", con 500 toneladas de chatarra; el "Arnabal Mendi", que viene a recoger carga; el "Romeu", el "Cabo San Vicente" y otros cuatro vapores con cargamento de pinos.

Por las grúas chicas no se ha cargado ningún barco. Los obreros de Fomento, afectos también a la Casa del Pueblo, no están comprendidos en el paro iniciado ayer, porque dependen de una contrata que les ha concedido ya la mayor parte de las mejoras solicitadas por los restantes. No obstante, estos obreros se limitarán a cargar y descargar los vapores que habitualmente hagan sus operaciones en Fomento, para que no suceda que puedan acudir a estos muelles los buques que, por causa de la huelga, no sean despachados en el Musel.

Comisiones de obreros y patronos se trasladaron ayer por la mañana y por la tarde a Oviedo para entrevistarse con el gobernador, que inició el sábado sus gestiones para ver de hallar una fórmula.

Los huelguistas celebraron anoche una nueva asamblea.

Notas de Sociedad

VIAJES

Se encuentra en Oviedo, el importante Agente de negocios barcelonés don Vicente Martín Añero.

—Pasada una temporada, regresó a esta ciudad, procedente de Madrid, la distinguida y simpática señorita Engracia Omaña.

—Regresó de Madrid el presidente de la Cámara de Comercio, don Eustaquio Fernández Miranda.

—Para Barcelona, adonde va destinado, marchó ayer nuestro buen amigo don Manuel García Rosales, oficial de la Sursural del Banco de España en la ciudad condal.

—Estuvo ayer en Oviedo, don Alejandro R. Bustelo, ex-Alcalde de Noreña.

Pasada una temporada en Valladolid, regresó a esta ciudad con su distinguida señora, el comandante de Infantería don César Mateos.

—Saludamos ayer en esta capital, a don Marcial Carreño, amigo nuestro de Cangas del Narcea.

PETICIONES DE MANO

Por los señores de Sierra (don Justo), comerciantes de esta capital, y para el Inspector de Sanidad de Villafra de los Caballeros, don César Gallego, ha sido pedida la mano de la bellísima señorita Marujina Gallego, que de tantas simpatías goza en la buena sociedad ovetense.

Entre los novios se han cruzado valiosos regalos.

Damos por adelantado nuestra cordial enhorabuena a los futuros esposos, y la hacemos extensiva a sus distinguidos familiares.

—Por doña Manuela Menéndez, viuda de don Luis Cervero, y para su hijo don Cándido, distinguido joven de esta localidad, ha sido pedida la mano de la bella y distinguida señorita Hortensia Hermedia González.

La boda se celebrará en breve. Entre los novios se cruzaron valiosos regalos.

EL THE DEL TENNIS

A la salida del espectáculo presentado en la Plaza de Toros se dió paso en las canchas del Tennis a una brillante fiesta de sociedad.

Hubo te, servido con el esmero de siempre por el Hotel Francés, y a continuación un baile que se vió concurrido como pocas veces.

Lucieron magníficos modelos de la temporada muchas de las bellas concurrentes.

DE EXAMENES

En los exámenes celebrados en este

Instituto General y Técnico ha obtenido brillantes notas en las asignaturas correspondientes al tercer año, el distinguido alumno don Amalio Grañío Fernández, de prestigiosa familia avilesina.

El joven estudiante, en los ejercicios realizados, dió pruebas excelentes de su magnífica preparación y de sus felices disposiciones, que son augurio de nuevos triunfos.

Nuestra felicitación, y la hacemos extensiva a sus padres don Angel Grañío y doña Inés Fernández Ovies, de nuestra buena amistad.

—Ha terminado sus estudios de quinto año de piano con calificación de sobresaliente en el Conservatorio provincial de Música, la bella señorita Purificación Laca Ruiz.

Le damos la más cumplida enhorabuena, como a su culta profesora doña Joaquina Gómez de Castro.

TOMA DE POSESION

En atento besalamano, nos participa don Jorge Sena de la Concha, coronel de la décima Sub-Inspección de Carabineros, haberse posesionado del mando de la misma, ofreciéndonos desde tan importante cargo.

Agradecemos al distinguido Jefe del Cuerpo de Carabineros su ofrecimiento, y le deseamos felices aciertos en el tiempo que dure su mando en nuestra provincia.

CONVOCATORIAS

JUVENTUD COMUNISTA

Hoy martes, a las ocho de la tarde, en su domicilio social, Plaza de San Miguel, 1, esta Juventud continuará la serie de charlas y lecturas, con los comentarios al segundo capítulo del Manifiesto comunista de Marx y Engels.—El Comité.

JUVENTUD REPUBLICANA LIBERAL DEMOCRATA

Se convoca a todos los señores pertenecientes a la Juventud Republicana Liberal Democrata para la junta extraordinaria que se celebrará hoy a las siete y media de la tarde, para tratar de la aprobación del Reglamento y designar la Directiva con carácter definitivo.—El secretario.

«La Voz de Asturias» publica siempre la mejor y más extensa información telefónica